



KUHINJE

SLO

**SPLOŠNA NAVODILA ZA
MONTAŽO IN
VZDRŽEVANJE**

HR

**OPĆE UPUTE ZA
INSTALACIJU I
ODRŽAVANJE**

ENG

**GENERAL INTALLATION
AND MAINTENANCE
INSTRUCTIONS**

SLO

**SPLOŠNA NAVODILA ZA
MONTAŽO IN VZDRŽEVANJE**

Pridržujemo si pravico do tehničnih sprememb, tiskarskih napak in pomot.

HR

**OPĆE UPUTE ZA INSTALACIJU I
ODRŽAVANJE**

Tehničke izmjene, tiskarske greške, pogreške pridržane.

ENG

**GENERAL INTALLATION AND
MAINTENANCE INSTRUCTIONS**

We reserve the right to make technical changes, typographical errors and mistakes.

Albles d.d.
Češnjica 48b
4228 Železniki, Slovenija
Tel.: +386 (0)4 51 18 100
Faks.: +386 (0)4 51 18 145
www.albles.si, albles@albles.si

Kazalo	Kazalo	Table of Contents
4 Pred pričetkom vgradnje	Prije početka montaže	Prior to Installation
5 Pripravljalna dela	Pripremni radovi	Preparation work
7 Spodnje omarice	Donji ormari	Base units
13 Visoke omare	Visoki ormari	Tall units

Pred pričetkom vgradnje

Vgradnjo kuhinje prepustite ustrezno usposobljenim strokovnjakom. Pred vgradnjo je treba prebrati ta navodila za vgradnjo.

Ostala navodila in napotki za vgradnjo so priložena aparatom, pomivalnim strojem, osvetlitvi in posebni opremi in jih je treba upoštevati ločeno. Vsa navodila za vgradnjo je treba po končani vgradnji izročiti končnemu uporabniku.

Pred pričetkom vgradnje preverite, ali so na voljo vsi potrebeni sanitarni in električni priključki in ali je bila njihova namestitev izvedena strokovno!

Pred sestavo pohištva preverite, ali so vsi sestavni deli v paketu.

Fronte odložite na mehko in čisto podlago. Morebitno zaščitno folijo odstranite po končanem zadnjem koraku vgradnje kuhinje.

Majhni otroci naj se ne zadržujejo na mestu montaže! Drobni kosi okova so zanje nevarni (zadušitev ipd.).

Pravilno delovanje funkcij pohištva je zagotovljeno samo pri pravilni vodoravni in pravokotni postavitvi.

Vse vijke in nosilne povezovalne dele po 5 do 6 tednih naknadno privijačite, da boste zagotovili stalno trdnost povezav!

Pri visečih elementih preverite zid in uporabite samo za zidove primerno pritrilno okovje.

Pred pričetkom vrtanja preverite, da na določeni točki ni plinske, vodne, električne in ogrevalne napeljave ali odtoka.

Električne artikle naj vam vgradi in montira strokovnjak. Jakost uporabljenih žarnic je vedno navedena na vsakem posameznem okviru za svetilo. Pri neupoštevanju maks. električne moči obstaja zaradi pregretja nevarnost požara. Svetil zaradi nevarnosti požara ni dopustno prekrivati!

Če kuhinja ni vgrajena popolnoma v skladu z navodili za vgradnjo ali je vgradnja dokončana pomanjklivo, lahko pride do zmanjšanja uporabnosti ali celo do poškodb kuhinje in oseb. Za tako vrsto škode proizvajalec ne more izstaviti garancije.

Prije početka montaže

Montažu ugradbene kuhinje trebaju izvoditi odgovarajuće usposobljeni stručnjaci. Prije montaže moraju se pročitati upute o montaži.

Specijalne, detaljne upute o montaži i naputci priloženi su uređajima, sudoperima, svjetlima i posebnoj opremi te ih se morate dodatno držati. Sve naputke o montaži treba nakon montaže predati krajnjem korisniku.

Prije montaže provjerite postoje li svi potrebni priključci sanitarnih i električnih instalacija i jesu li stručno izvedeni!

Prije sklapanja namještaja provjerite da li su svi sastavni dijelovi u paketu.

Pobrinite se, da će biti površina, na kojoj će sklopiti namještaj ravna i bez nečistoća, koje bi mogle oštetiti površinu.

Mala djeca neka se ne zadržavaju na mjestu montaže! Sitni komadi okova za njih su opasni (ugušenje).

Pravilno djelovanje funkcija namještaja jamči se samo u slučaju pravilnog vodoravnog i pravokutnog namještanja.

Sve vijke i nosive vezne dijelove je potrebno nakon 5 do 6 tjedana dodatno zategnuti, da ćete osigurati stalnu čvrstinu!

Kod visečih elemenata provjerite zid i uporabite samo okov koji je primjeran za pričvršćivanje na zid.

Prije radova na bušenju mora se provjeriti da na mjestu bušenja nisu položeni vodovi za plin, vodu, struju, grijanje ili kanalizaciju.

Električne proizvode neka vam ugradi i montira stručnjak. Na svakom pojedinačnom okviru za svjetiljku uvijek je navedena jakost sijalica, koje treba upotrijebiti. U slučaju neuvažavanja maksimalne električne jakosti postoji opasnost od požara zbog pregrijevanja. Svjetiljke nije dopustivo prekriti zbog opasnosti od požara!

Ako se navedenih naputaka o montaži ne pridržavate ili ako se montaža neispravno izvodi, može doći do narušavanja upotrebljivosti odn. do materijalne štete i tjelesnih ozljeda. Proizvođač ne preuzima jamstvo za tako nastale štete!

Prior to installation

The built-in kitchen should be installed by trained, qualified professionals. Read all installation instructions prior to commencing installation.

Also adhere to additional specific instalation instructions and information provided with equipment. Once installation is completed, give all installation information to the end customer.

Prior to installation ensure that all required connections for plumbing and electrical installations have been completed and properly carried out!

Before assembling the furniture please check all component parts.

Front shall be put aside on a soft, clean surface. Remove potential protective film after completing the last step of mounting kitchen.

Keep children away from the assembly area. Small component parts are a choking hazard.

The furniture is only guaranteed to work perfectly if it is set up to be horizontal and is achieved its squarenes.

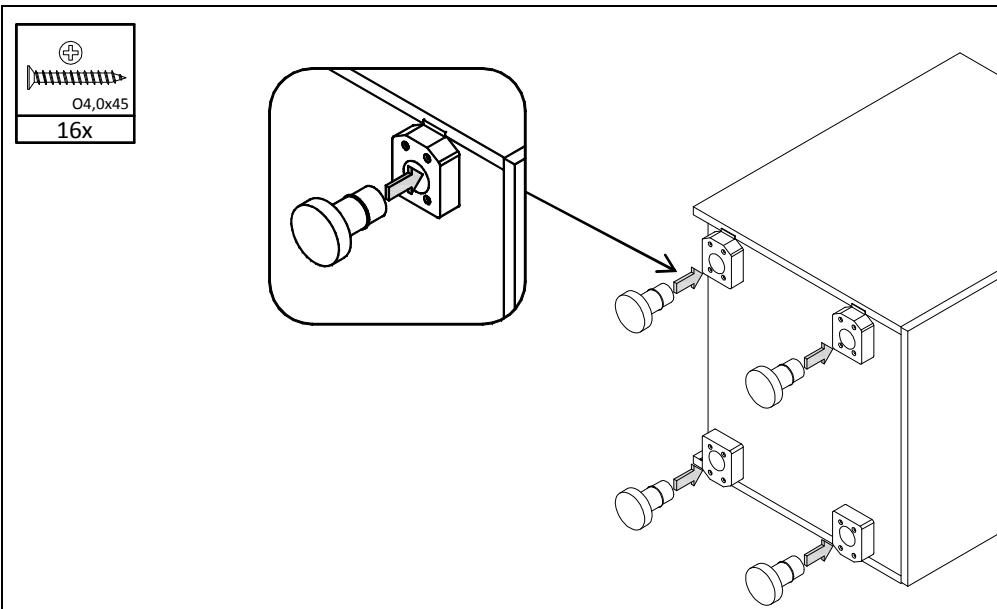
All screws and load-bearing connecting parts should be tightened after 5 to 6 weeks in order to ensure long-term stability!

In the case of suspension elements you should check your masonry and only use the appropriate mounting fittings.

Before the start of drilling make sure that on site of mounting there's no gas, water, electricity and heating installation or drain.

The installation and laying of electrical wiring and other items must only be performed by authorised specialists. The power of the bulbs to be used is marked on the respective light fitting. If the maximum number of watts stated on the fitting is not complied with, there is a danger of fire from overheating. Covering the lamps and bulbs is strictly prohibited due to the danger of fire!

Non-observance of the specified installation information or faulty execution of installation might impair the usability of the item or result in injury to persons and damage to property. The manufacturer declines any liability for any such resulting damage!

Pripravljalna dela

Pred pričetkom vgradnje kuhinje z dobavnim listom preverite, ali so bili dobavljeni vsi deli. Nogo vstavite v nosilec (glejte sliko).

Če želite preprečiti poškodbe sprednjih stranic, vse dele začasno odložite na mehko podlago (karton ali odejo).

Vse noge imajo nastavljivo območje po višini, od - 10 do + 30 mm.

Pripremni radovi

Prije početka montaže kuhinje u skladu s dostavnicom provjerite jesu li isporučeni dijelovi potpuni. Podmetne noge utaknite u adapter (vidi sliku).

Zbog izbjegavanja oštećenja sve čeone dijelove privremeno odložite na mehanu podlogu (karton ili deku).

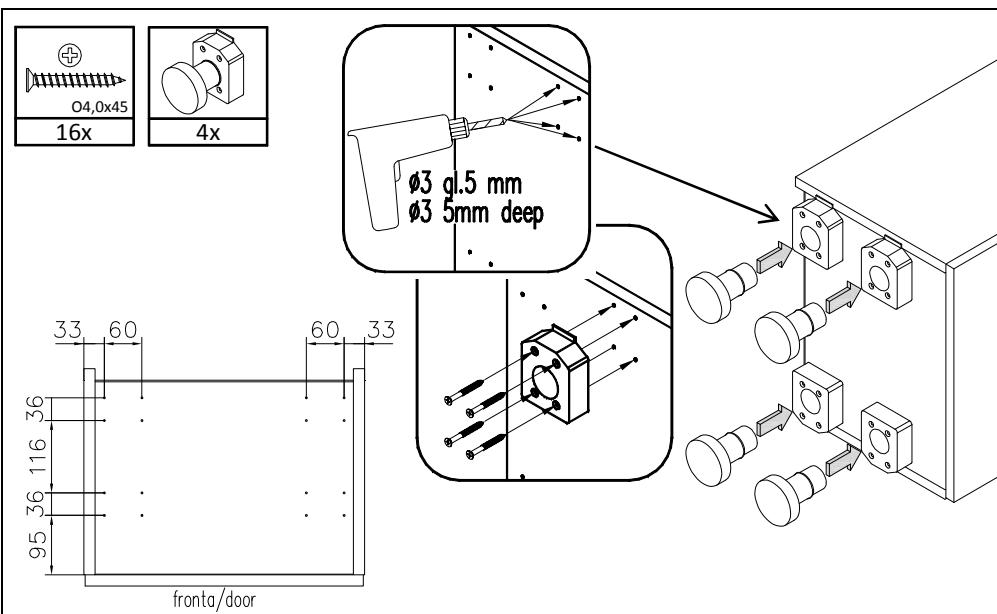
Sve noge postolja imaju područje podešavanja od - 10 do +30 mm.

Preparation work

Prior to commencing kitchen installation work, check the delivered parts against the delivery note for completeness. Plug into leg receiver (see illustration).

To avoid damage to front components during assembly, temporarily place them on soft material (corrugated cardboard or blanket).

All plinth feet have an adjustment range between - 10 and + 30 mm.

**Za zgornje omarice, ki so postavljene na tla.**

Pri zgornjih omaricah, ki so postavljene na tla, je naročen dodatni paket nogic. Baze se vijačijo.

Za vijačenje baz se na dnu predhodno zvrtajo luknje Ø3 globine 5 mm (glej sliko).

Za zgornje omarice, ki so postavljene na tla.

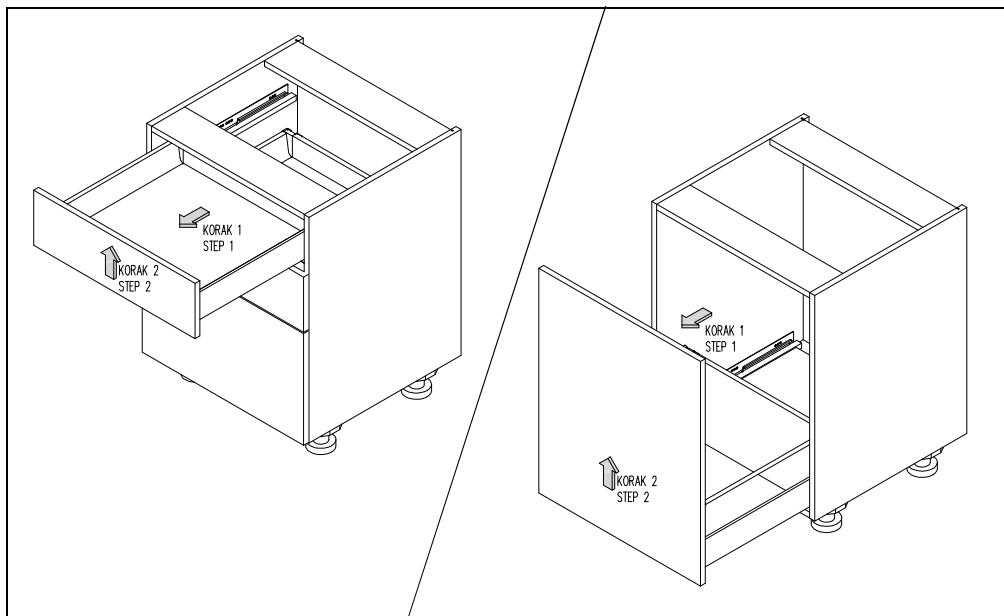
Pri zgornjih omaricah, ki so postavljene na tla, je naročen dodatni paket nogic. Baze se vijačijo.

Za vijačenje baz se na dnu predhodno zvrtajo luknje Ø3 globine 5 mm (glej sliko).

For upper cabinets, which are placed on the floor.

At the upper cabinets placed on the floor is ordered an additional package of legs. Bases are screwed.

For mounting bases to the bottom previously drill holes Ø3 depth of 5 mm (see figure).

Pripravljalna dela**Pripremni radovi****Preparation work****Odstranitev predalov in vrat z izvlečnim mehanizmom**

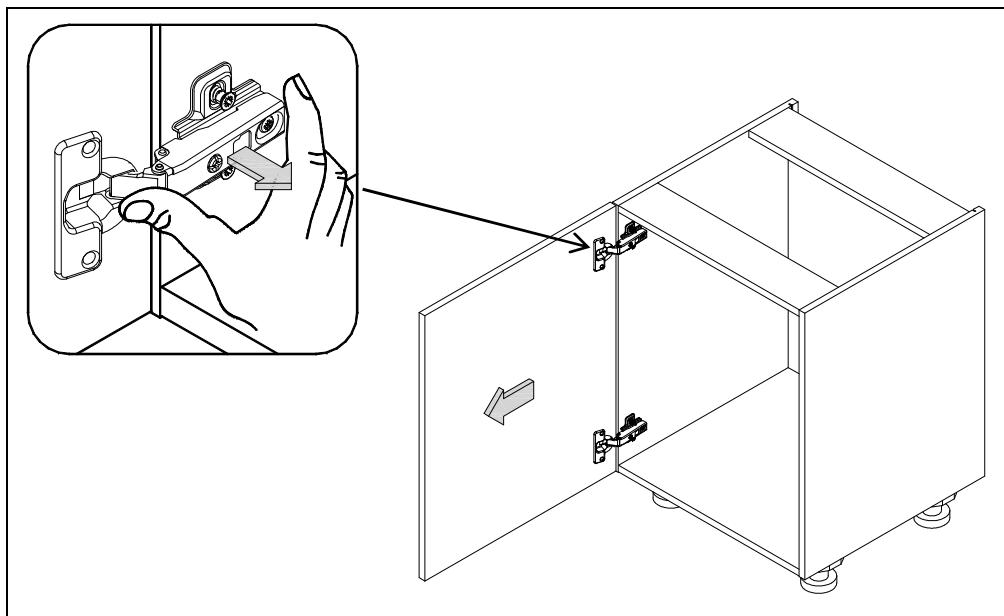
Predal/vrata z izvlečnim mehanizmom izvlecite do konca in dvignite spredaj.

Demontaža ladica / čeonih izvlačnih elemenata

Ladicu/čeoni izvlačni elementi otvorite do graničnika i podignite prednji dio.

Removing drawers / Front pull-outs

Pull open the drawers / pull-outs as far as the stop and lift upwards to remove.

**Odstranitev vrat**

Zakrito zaskočko pod ročico tečaja s prsti na rahlo odklenite.

Ročico tečaja dvignite z vgradne plošče in vrata povlecite naprej.

Demontaža vrata

Sakrivenu bravu ispod kraka šarke oslobođite laganim pritiskom prsta.

Krak šarke nadignite s montažne ploče i vrata skinite prema naprijed.

Removing doors

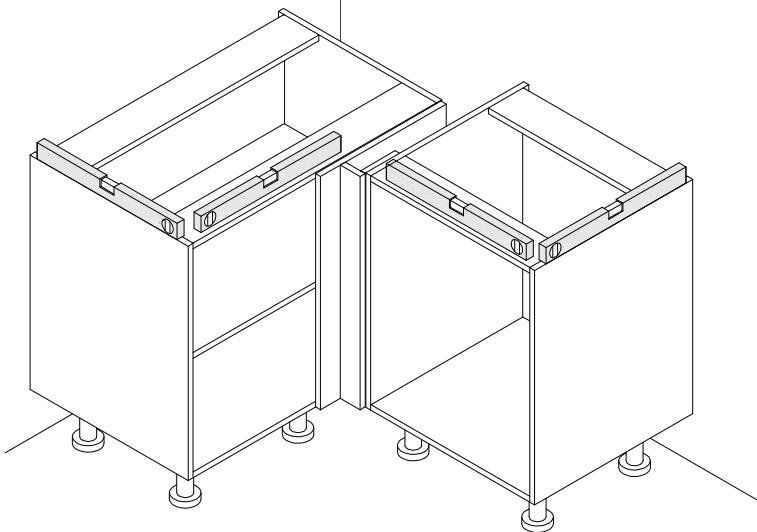
Unlock the concealed engagement latch at the rear of the hinge arm by applying light pressure with your finger.

Lift hinge arm off the mounting plate and remove the door by pulling it towards you.

Spodnje omarice**Vgradnja spodnjih omaric**

Če je postavitev kuhinje v obliki črk U ali L, je treba z vgradnjo začeti v kotu. V nasprotnem primeru z vgradnjo začnite na skrajnem delu kuhinje.

Na splošno velja, da je potrebno vse omarice z regulacijo nogic postaviti v vodoravni položaj.

**Donji ormari****Montaža donjih ormara**

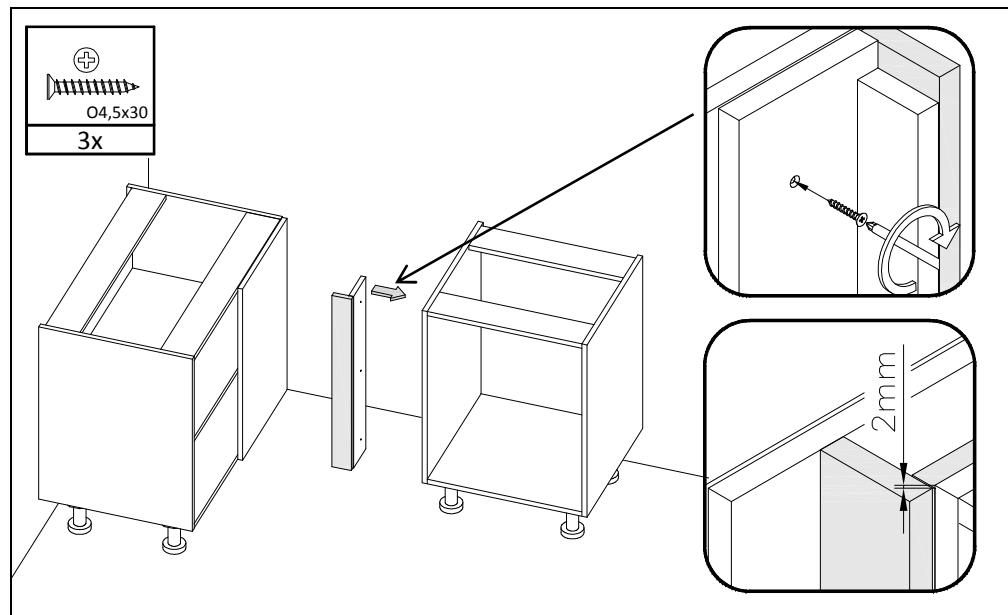
Ako kuhinja ima U- ili L-oblik, morate početi s kutom. U suprotnom počnite na najvišem mjestu u kuhinji.

Općenito, potrebno je sve ormare s rotacijom nogice smjestiti u vodoravan položaj.

Base units**Insatlation of base units**

Start installation in the corner if your kitchen has a U or L shape. Otherwise, start at the highest point of the kitchen.

In general, it is necessary to adjust all the units in a horizontal position with regulation of legs.

**Spodnje omarice****Vgradnja kotne letve 72**

Kotno letev 72 uporabite za kotni zaključek, ko imate kotno omaro, oziroma omaro podaljšano v kot.

Na korpus jo pozicionirajte tako, da sta stranici kotne letve in korpusa poravnani na sprednji in spodnji strani.

Pripravite jo s 3 vijaki Ø4.5x30 mm.

Donji ormari**Montaža kutnog elemenata 72**

Kotno letev 72 uporabite za kotni zaključek, ko imate kotno omaro, oziroma omaro podaljšano v kot.

Na korpus jo pozicionirajte tako, da sta stranici kotne letve in korpusa poravnani na sprednji in spodnji strani.

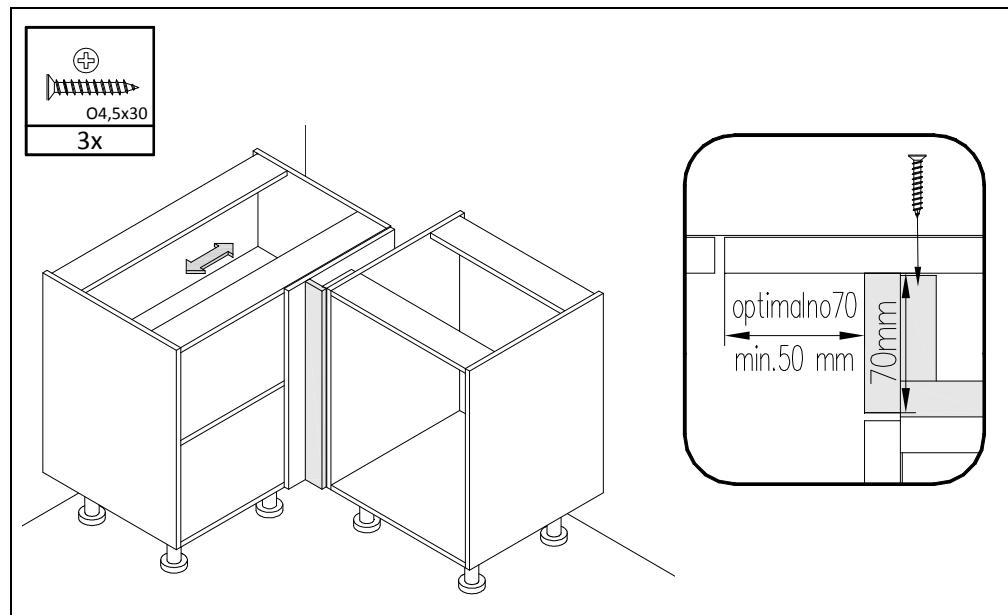
Pripravite jo s 3 vijaki Ø4.5x30 mm.

Base units**Intalling a corner element 72**

Corner post 72 use for corner setup, when you have corner unit or unit extended to a corner.

You position the corner post on a base element so, that the sides of the corner post and base unit are aligned at the front and bottom.

Connect the corner post to the blank panel of the base unit with 3 screws Ø4.5x30 mm.

**Vgradnja kotne letve 72**

Omari morata biti postavljeni v horizontalni položaj in poravnani.

V kotno omarico kotno letev pripravite skozi fronto s 3 vijaki Ø4.5x30 mm.

Montaža kutnog elemenata 72

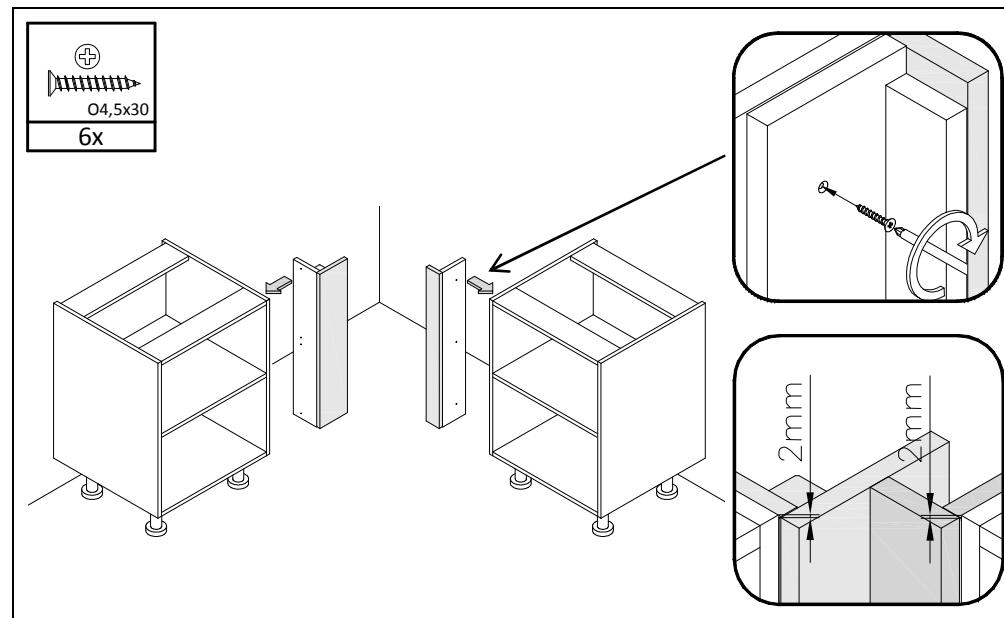
Omari morata biti postavljeni v horizontalni položaj in poravnani.

V kotno omarico kotno letev pripravite skozi fronto s 3 vijaki Ø4.5x30 mm.

Intalling a corner element 72

Base unit and corner basu unit must be aligned and positioned.

Connect the corner unit with corner post with 3 screws Ø4.5x30 mm.

**Spodnje omarice****Vgradnja kotne letve 72/72**

Kotno letev 72/72 uporabite za kotni zaključek, ko je kot izveden brez kotnega elementa.

Na korpus jih pozicirajte tako, da sta stranici kotne letve in korpusa poravnani na sprednji in spodnji strani.

Pritrdite jih s 3 vijaki Ø4.5×30 mm.

Donji ormari**Montaža kutnog elemenata 72/72**

Kotno letev 72/72 uporabite za kotni zaključek, ko je kot izveden brez kotnega elementa.

Na korpus jih pozicirajte tako, da sta stranici kotne letve in korpusa poravnani na sprednji in spodnji strani.

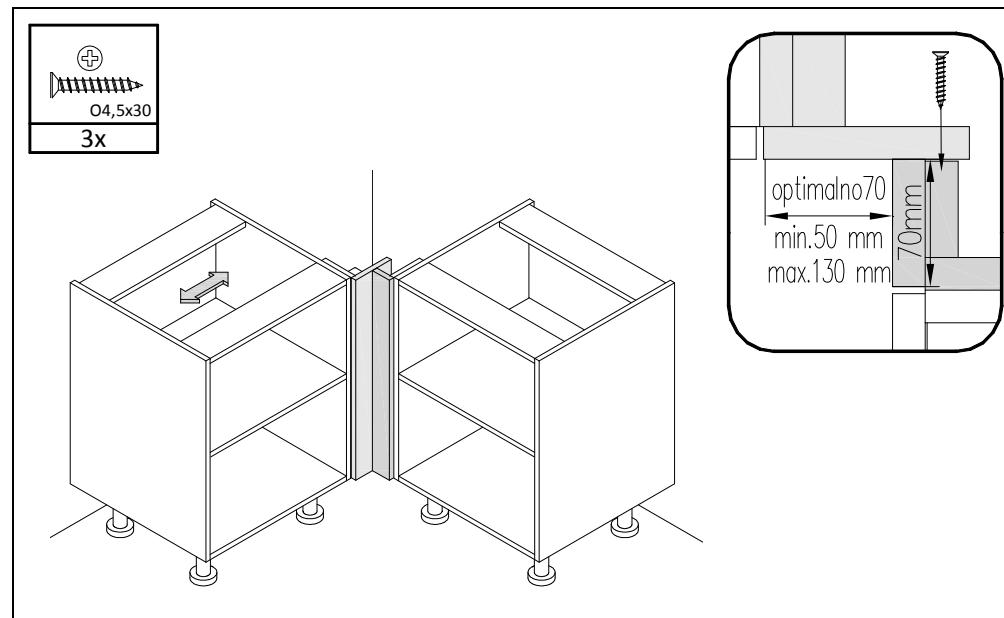
Pritrdite jih s 3 vijaki Ø4.5×30 mm.

Base units**Intalling a corner element 72/72**

Corner post 72/72 use for corner setup, when the corner is composed without the corner unit.

You position the corner posts on a base element so, that the sides of the corner post and base unit are aligned at the front and bottom.

Connect the corner post to the blank panel of the base unit with 3 screws Ø4.5×30 mm.

**Vgradnja kotne letve 72/72**

Omari morata biti postavljeni v horizontalni položaj in poravnani.

Kotni letvi povežete s 3 vijaki Ø4.5×30 mm.

Montaža kutnog elemenata 72/72

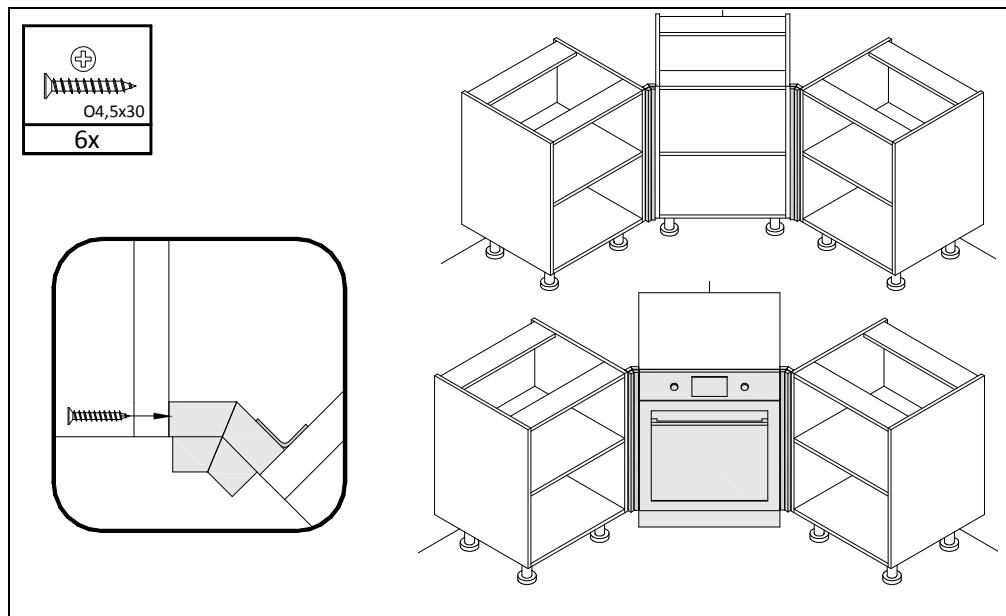
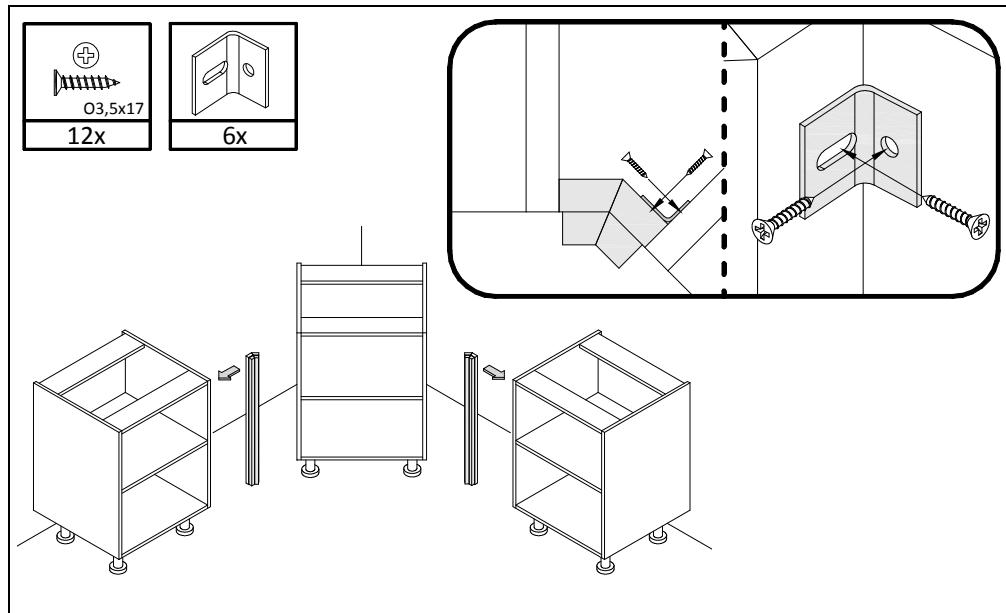
Omari morata biti postavljeni v horizontalni položaj in poravnani.

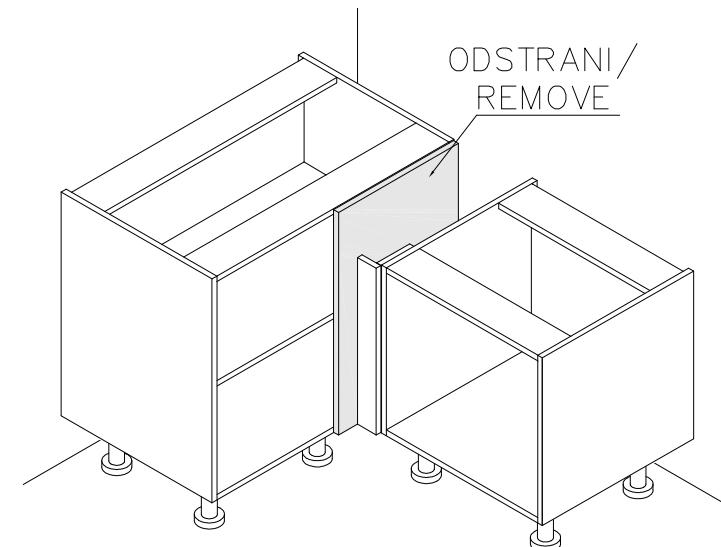
Kotni letvi povežete s 3 vijaki Ø4.5×30 mm.

Intalling a corner element 72/72

Base unit and corner basu unit must be aligned and positioned.

Connect the corner posts with 3 screws Ø4.5×30 mm.



Spodnje omarice**Montaža zapore kotne letve**

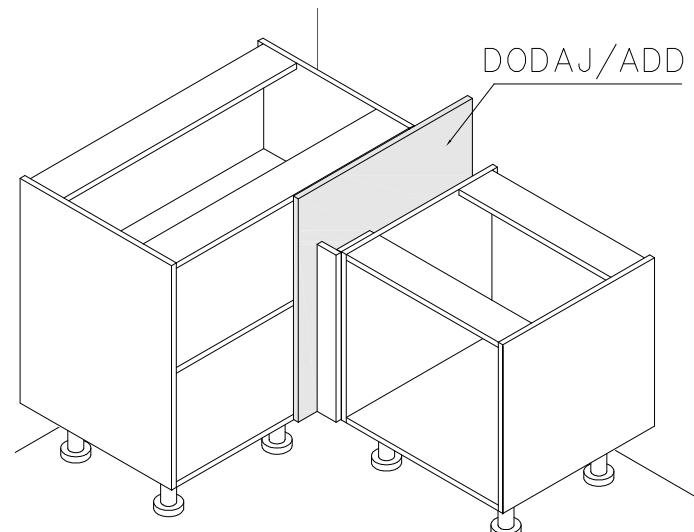
Ko se niz omaric od spodnje kotne omarice višine 72 cm nadaljuje z nižjimi omaricami, na kotni omarici zamenjajte fiksno fronto z zaporo kotne omarice širine 645 mm, da zakrijete prazen prostor med omarico in steno.

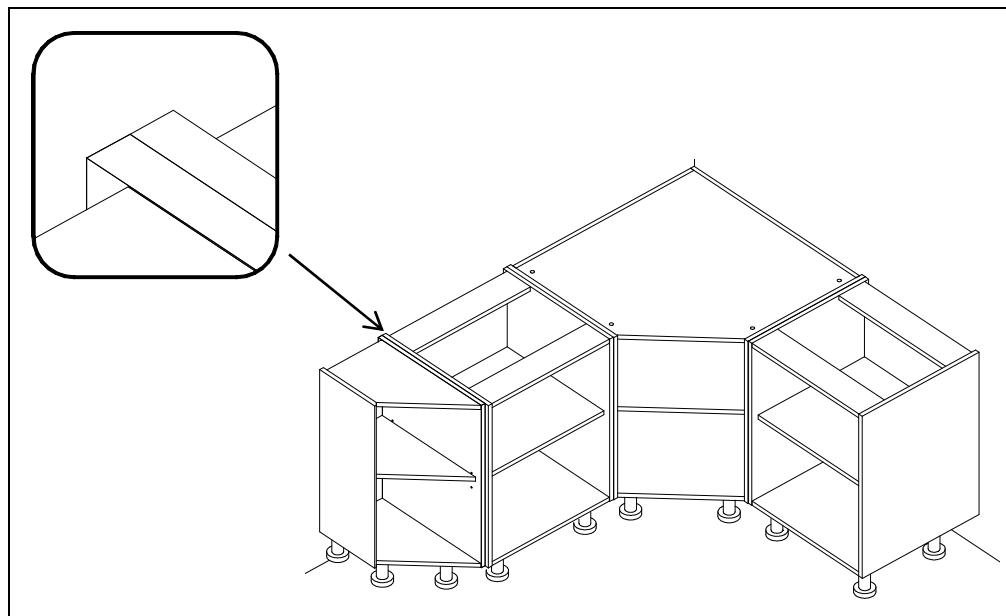
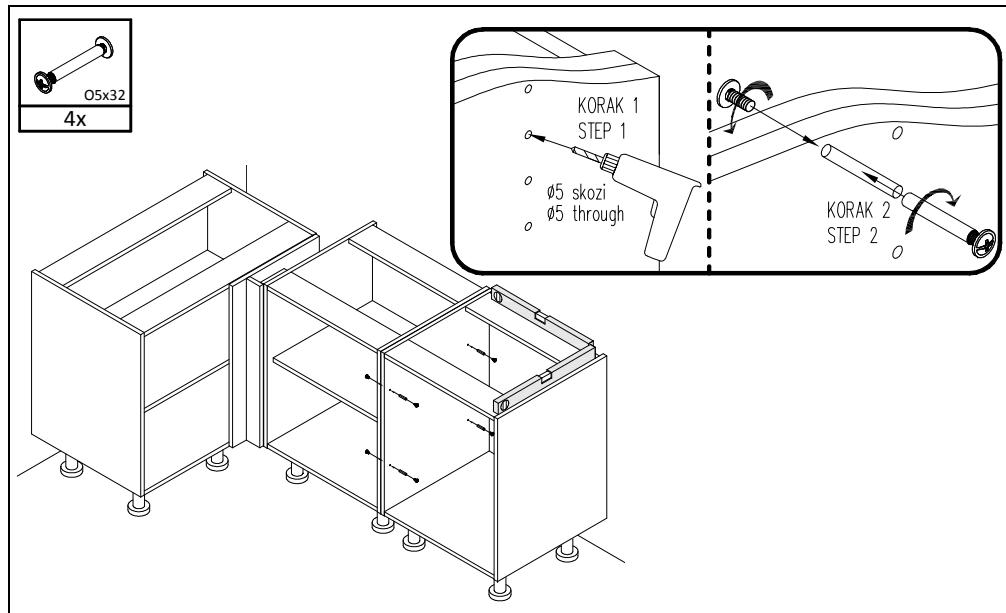
Donji ormari**Montaža zapore kotne letve**

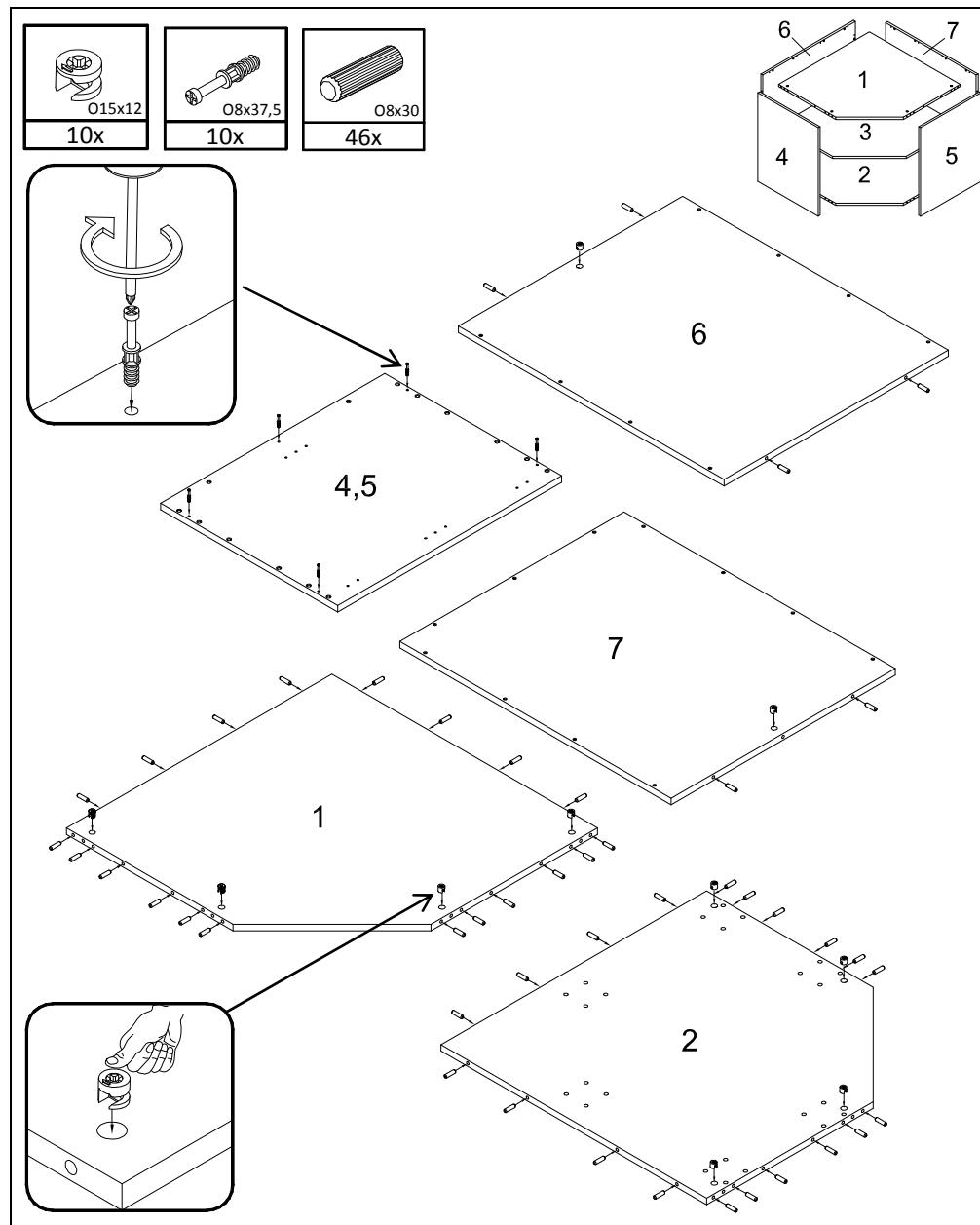
Ko se niz omaric od spodnje kotne omarice višine 72 cm nadaljuje z nižjimi omaricami, na kotni omarici zamenjajte fiksno fronto z zaporo kotne omarice širine 645 mm, da zakrijete prazen prostor med omarico in steno.

Base units**Assembly of barring corner plate**

When the set of base cabinets 72 cm high continues with the lower base cabinetc from the corner, you must replace the fixed front of corner unit with barring corner plate.

**Montaža zapore kotne letve****Montaža zapore kotne letve****Assembly of barring corner plate**



**Spodnje omarice****Sestava kotne omarice****S72 K45V 90**

Pri montaži se v elemente omarice vstavi priloženo okovje.
(Glej sliko)

Donji ormari**Sestav kutnog ormara****S72 K45V 90**

Pri montaži se v elemente omarice vstavi priloženo okovje.
(Glej sliko)

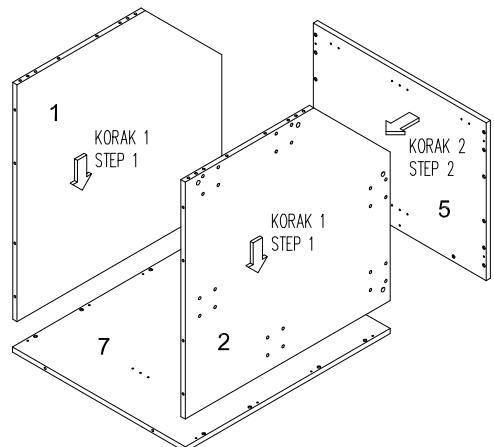
Base units**Assembly of corner unit****S72 K45V 90**

Insert attached fittings into the elements of unit at assembly.
(See Figure)

Spodnje omarice

Donji ormari

Base units

**Sestava kotne omarice
S72 K45V 90**

Najprej se sestavi vrh, dno, desno hrbišče in desna stranica.

**Sestav kutnog ormara
S72 K45V 90**

Najprej se sestavi vrh, dno, desno hrbišče in desna stranica.

**Assembly of corner unit
S72 K45V 90**

In the begining assemble the top, bottom, right back panel and right side.

**Sestava kotne omarice
S72 K45V 90**

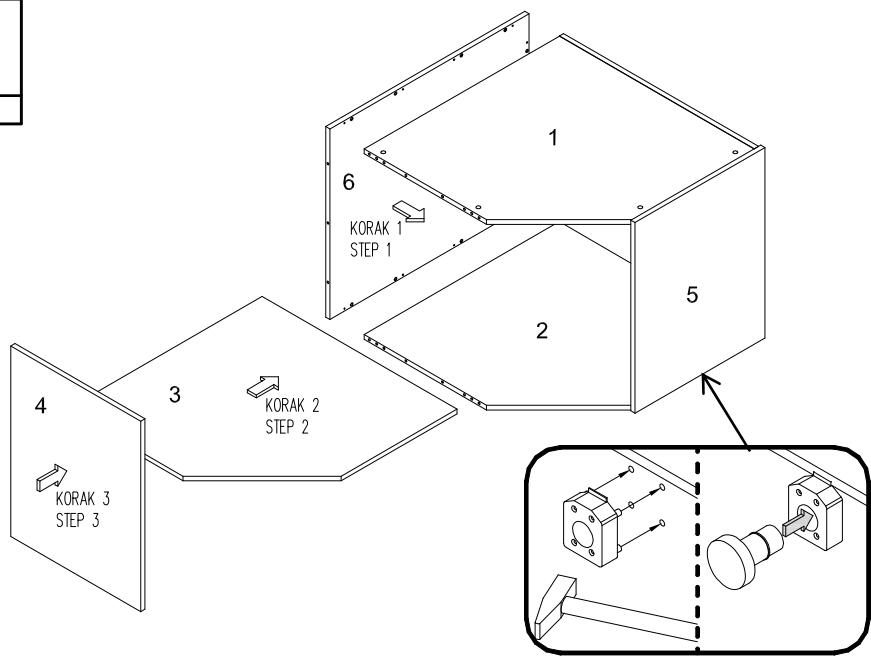
Pred sestavo leve stranice je potrebno v omaro vstaviti tudi že premično polico.

**Sestav kutnog ormara
S72 K45V 90**

Pred sestavo leve stranice je potrebno v omaro vstaviti tudi že premično polico.

**Assembly of corner unit
S72 K45V 90**

Insert inside shelf before assembling the left side.



Spodnje omarice**Sestava kotne omarice****S72 K45V 90**

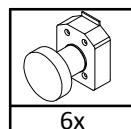
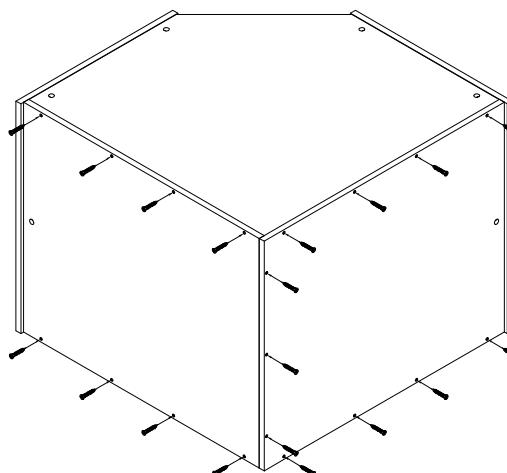
Hrbtni stranici se privajačita na vrh in dno z vijaki.

Donji ormari**Sestav kutnog ormara****S72 K45V 90**

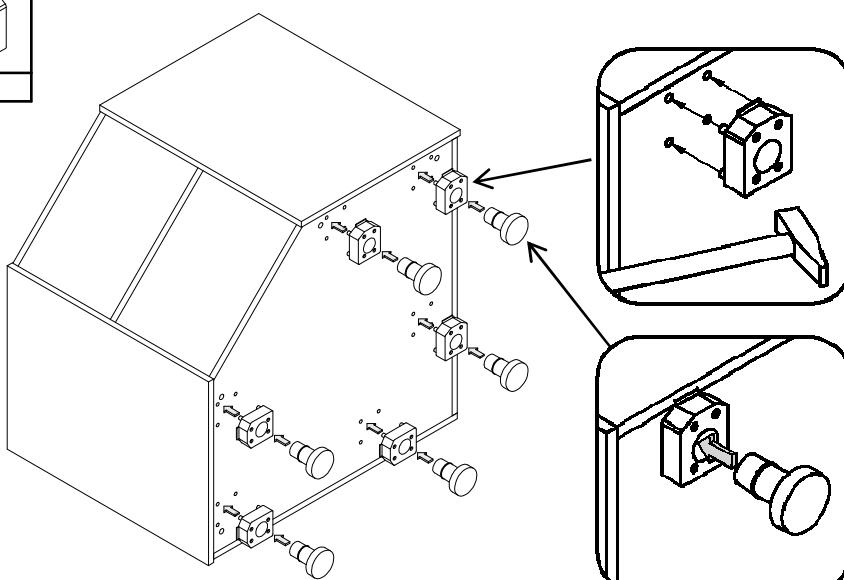
Hrbtni stranici se privajačita na vrh in dno z vijaki.

Base units**Assembly of corner unit****S72 K45V 90**

Back panels are fixed with screws.



6x

**Sestava kotne omarice****S72 K45V 90**

Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtine. Nogo vstavite v nosilec (glejte sliko).

Vse noge imajo nastavljivo območje po višini, od - 10 do + 30 mm.

Sestav kutnog ormara**S72 K45V 90**

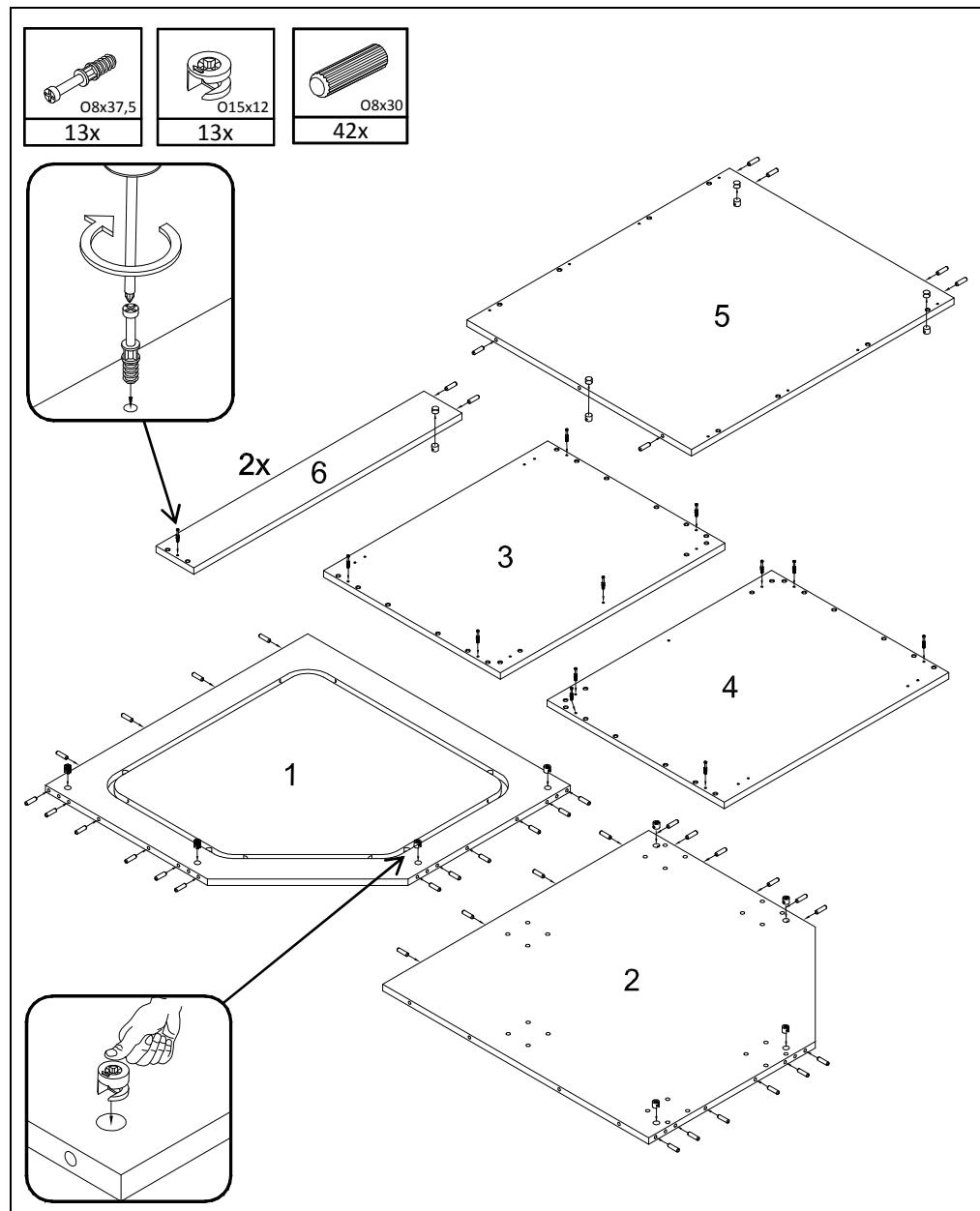
Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtine. Podmetne noge utaknite u adapter (vidi sliku).

Sve noge postolja imaju područje podešavanja od - 10 do +30 mm.

Assembly of corner unit**S72 K45V 90**

Leg receiver is put into prepared holes on the bottom. Leg is plugged into leg receiver (see illustration).

All plinth feet have an adjustment range between - 10 and + 30 mm.



Spodnje omarice

Sestava kotne omarice
S72 K45KO 90

Pri montaži se v elemente omarice vstavi priloženo okovje. (Glej sliko)

Donji ormari

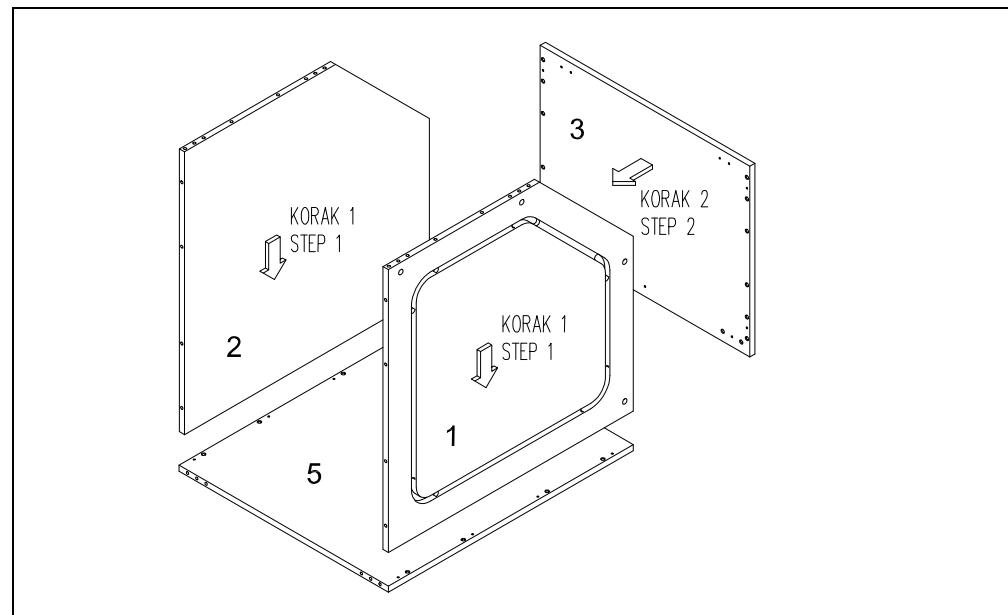
Sestav kutnog ormara
S72 K45KO 90

Pri montaži se v elemente omarice vstavi priloženo okovje. (Glej sliko)

Base units

Assembly of corner unit
S72 K45KO 90

Insert attached fittings into the elements of unit at assembly. (See Figure)

Spodnje omarice**Donji ormari****Base units****Sestava kotne omarice****S72 K45KO 90**

Najprej se sestavi vrh, dno, hrbitišče in leva stranica.

OPOMBA:

Na sliki je prikazana desna postavitev omarice.

Sestav kutnog ormara**S72 K45KO 90**

Najprej se sestavi vrh, dno, hrbitišče in leva stranica.

OPOMBA:

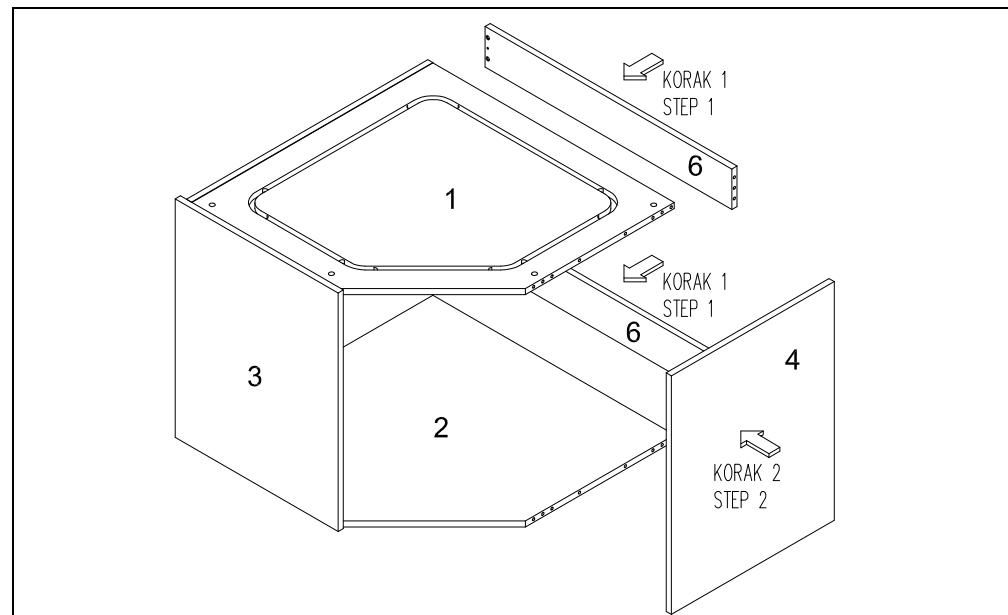
Na sliki je prikazana desna postavitev omarice.

Assembly of corner unit**S72 K45KO 90**

In the begining assemble the top, bottom, back panel and left side.

NOTE:

The picture shows the right layout of the unit.

**Sestava kotne omarice****S72 K45KO 90****OPOMBA:**

Na sliki je prikazana desna postavitev omarice.

Sestav kutnog ormara**S72 K45KO 90****OPOMBA:**

Na sliki je prikazana desna postavitev omarice.

Assembly of corner unit**S72 K45KO 90****NOTE:**

The picture shows the right layout of the unit.

Spodnje omarice

Donji ormari

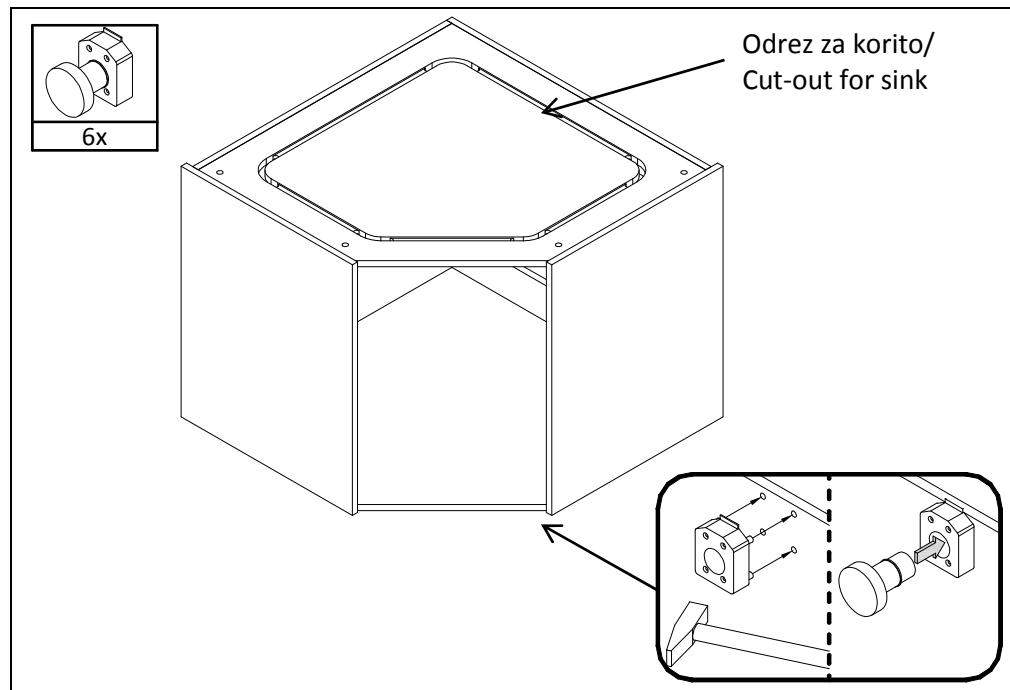
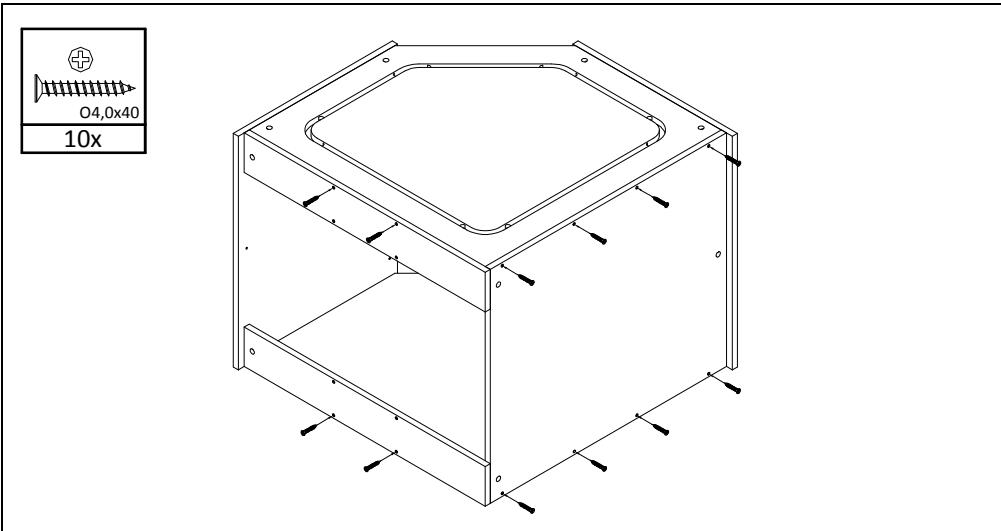
Base units

**Sestav kutnog ormara
S72 K45KO 90**

Hrbtna stranica in letvi se privijačijo na vrh in dno z vijaki.

**Assembly of corner unit
S72 K45KO 90**

Back panel and laths are fixed with screws.

**Sestava kotne omarice
S72 K45KO 90**

Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtiline. Nogo vstavite v nosilec.

Vse noge imajo nastavljivo območje po višini, od - 10 do + 30 mm.

Na vrhu se izdela izrez za korito.

**Sestav kutnog ormara
S72 K45KO 90**

Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtiline. Podmetne noge utaknite u adapter.

Sve noge postolja imaju područje podešavanja od - 10 do +30 mm.

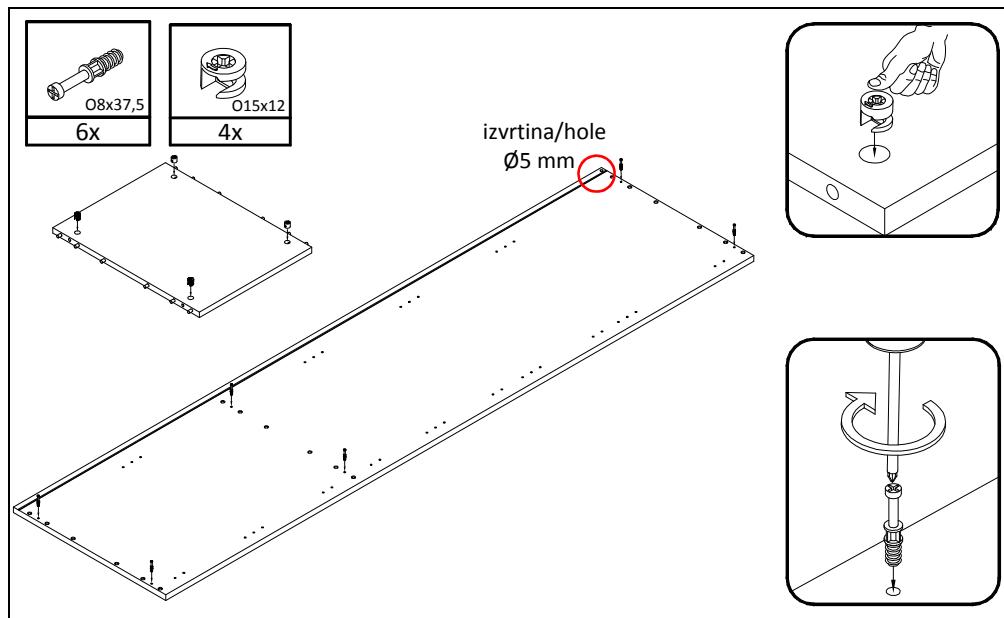
Na vrhu se izdela izrez za korito.

**Assembly of corner unit
S72 K45KO 90**

Leg receiver is put into prepared holes on the bottom. Leg is plugged into leg receiver

All plinth feet have an adjustment range between - 10 and + 30 mm.

Make cut-out for kitchen sink in the top panel.

**Visoke omare****Sestava visoke omare**

Horizontale imajo predhodno vstavljenе moznike.

Pri montaži se vstavijo še ekscentri in privijačjo spojnice na stranice.

Stranice imajo v vrhnjem zadnjem vogalu izvrtino Ø5 mm, kar označuje vrh kuhinjske omare.

Visoki ormari**Sestav visokog ormara**

Horizontale imajo predhodno vstavljenе moznike.

Pri montaži se vstavijo še ekscentri in privijačjo spojnice na stranice.

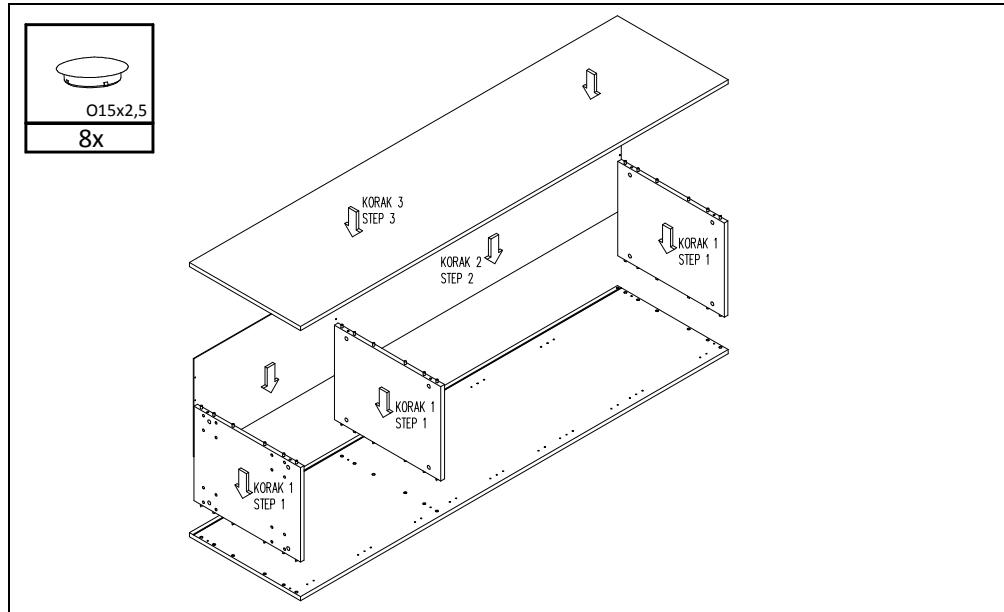
Stranice imajo v vrhnjem zadnjem vogalu izvrtino Ø5 mm, kar označuje vrh kuhinjske omare.

Tall units**Assembly of the tall unit**

Horizontal elements have previously inserted wooden dowel.

You must insert cams and screw dowels on the side at the assembly.

The sides have in the top rear corner the hole Ø5 mm, which indicates the top of the kitchen elements.

**Sestava visoke omare**

Omara se sestavi po prikazanih korakih. Hrbitišče je ustavljen v utor na stranicah.

Ekscentre na vrhu in v pregradah (razen, kadar je pod pregrado predal) pokrijte s pokrivnim čepom.

Sestav visokog ormara

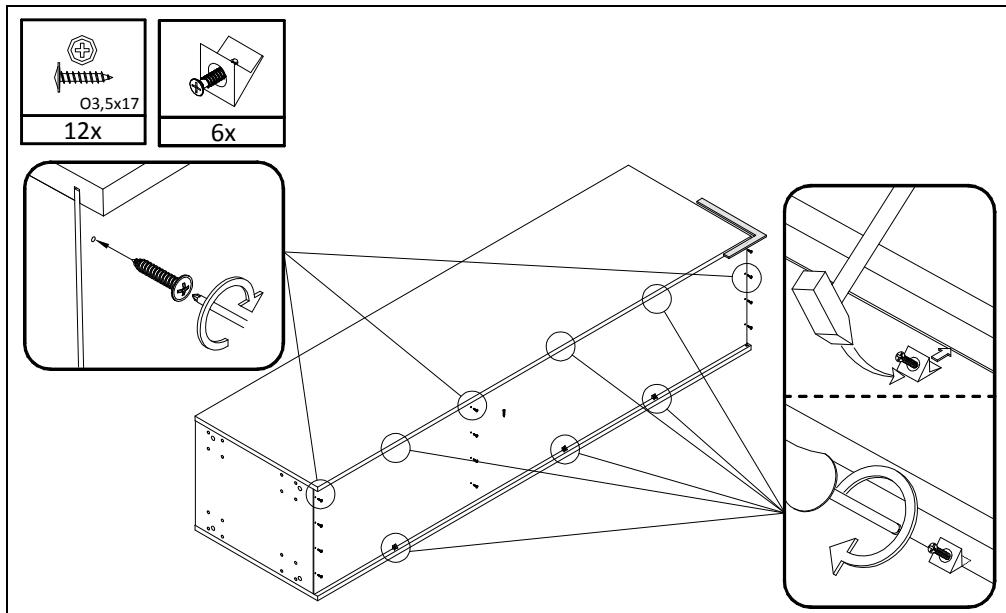
Omara se sestavi po prikazanih korakih. Hrbitišče je ustavljen v utor na stranicah.

Ekscentre na vrhu in v pregradah (razen, kadar je pod pregrado predal) pokrijte s pokrivnim čepom.

Assembly of the tall unit

The unit is composed as it's shown.

At the top and at the barrier (except where the drawer is below the barrier), dowels must be covered with a cover cap.

**Visoke omare****Sestava visoke omare**

Pred pritrditvijo hrbitiča je potrebno zagotoviti kotnost omare v vseh smereh.

Hrbitiče pritrдite z vijaki in zatiči.

Da se stranica med vijačenjem zatičev ne uboči, je priporočljivo, da je korpus v horizontalnem položaju.

Visoki ormari**Sestav visokog ormara**

Pred pritrditvijo hrbitiča je potrebno zagotoviti kotnost omare v vseh smereh.

Hrbitiče pritrдite z vijaki in zatiči.

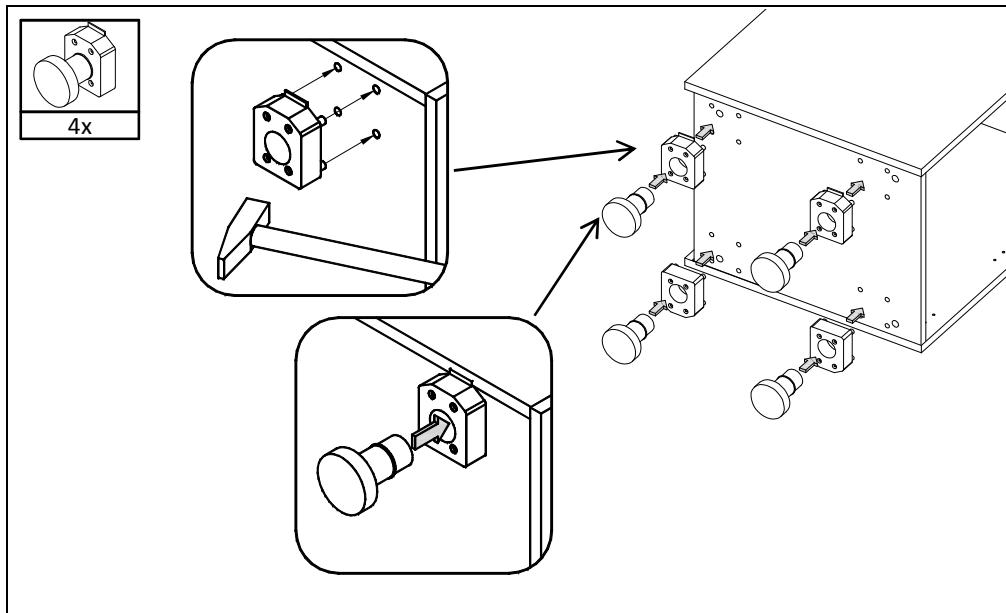
Da se stranica med vijačenjem zatičev ne uboči, je priporočljivo, da je korpus v horizontalnem položaju.

Tall units**Assembly of the tall unit**

You must angle the cabinet before fixing the back panel.

The back panel is fixed with screws and pins.

To prevent curving of the sides at screwing pins it is recommended that the cabinet is in the horizontal position.

**Sestava visoke omare**

Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtine. Nogo vstavite v nosilec (glejte sliko).

Vse noge imajo nastavljivo območje po višini, od - 10 do + 30 mm.

Sestav visokog ormara

Nosilec noge vstavitev v pripravljene izvrtine. Podmetne noge utaknite u adapter (vidi sliku).

Sve noge postolja imaju područje podešavanja od – 10 do +30 mm.

Assembly of the tall unit

Leg receiver is put into prepared holes on the bottom. Leg is plugged into leg receiver (see illustration).

All plinth feet have an adjustment range between - 10 and + 30 mm.

Visoke omare**Montaža vodil predalov**

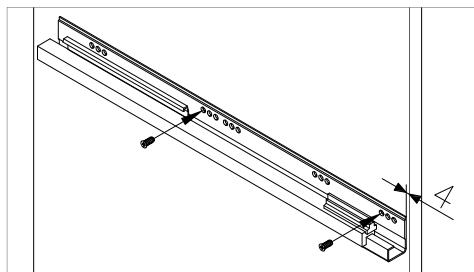
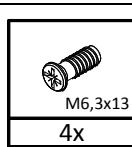
Vodilo pritrdite na stranico z dvema vijakoma Ø6.3×13 mm skozi tretjo luknjo v vodilu.

Visoki ormari**Montaža vodil predalov**

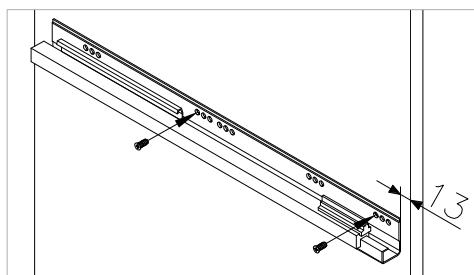
Vodilo pritrdite na stranico z dvema vijakoma Ø6.3×13 mm skozi tretjo luknjo v vodilu.

Tall units**Installation of drawer guides**

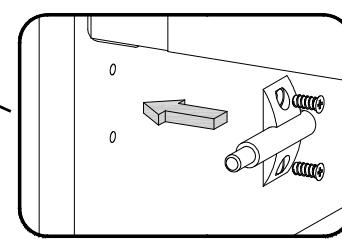
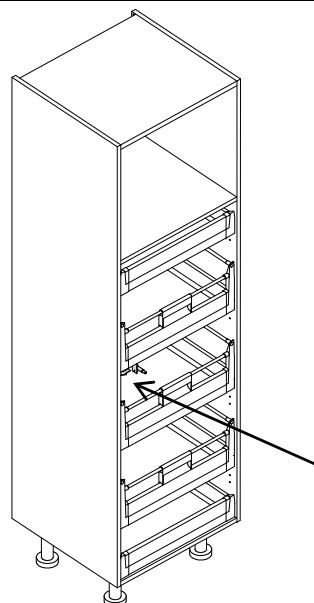
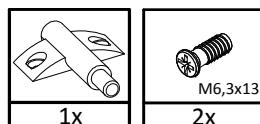
Guide is attached to the side with two screws Ø6.3 × 13 mm through a third hole on the guide.



Zunanji predal/
Vanjska ladica/
External drawer



Notranji predal/
Unutranja ladica/
Internal drawer

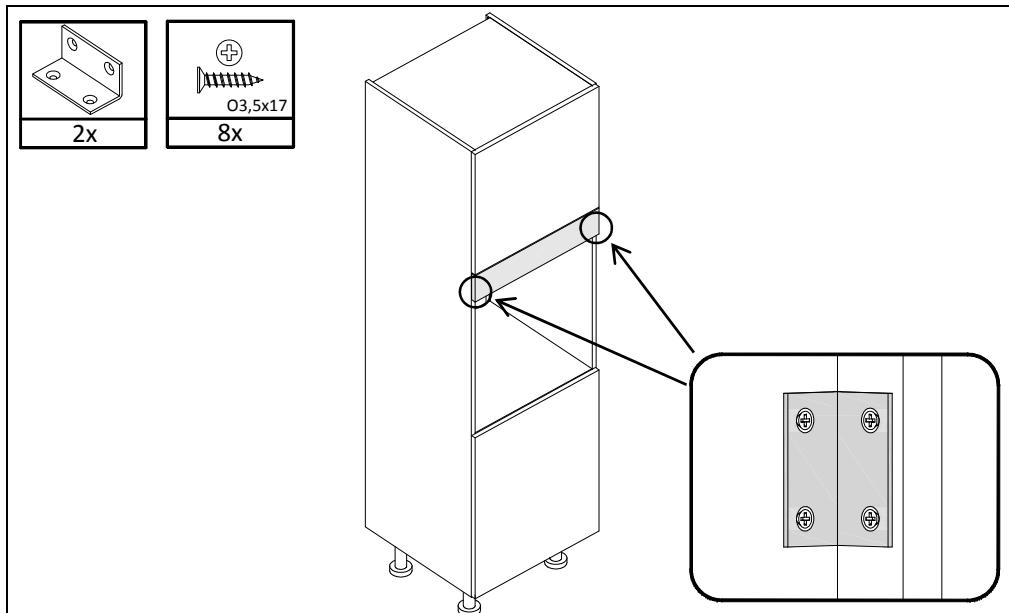


**Pritrditev blažilca v visoke
omare z notranjimi predali**
Blažilec je pritrjen v stranico
omare.

**Pritrditev blažilca v visoke
omare z notranjimi predali**
Blažilec je pritrjen v stranico
omare.

**Mounting damper in a tall unit
with internal drawers**

The damper is mounted on a side element of the unit.

**Visoke omare****Montaža vodil predalov**

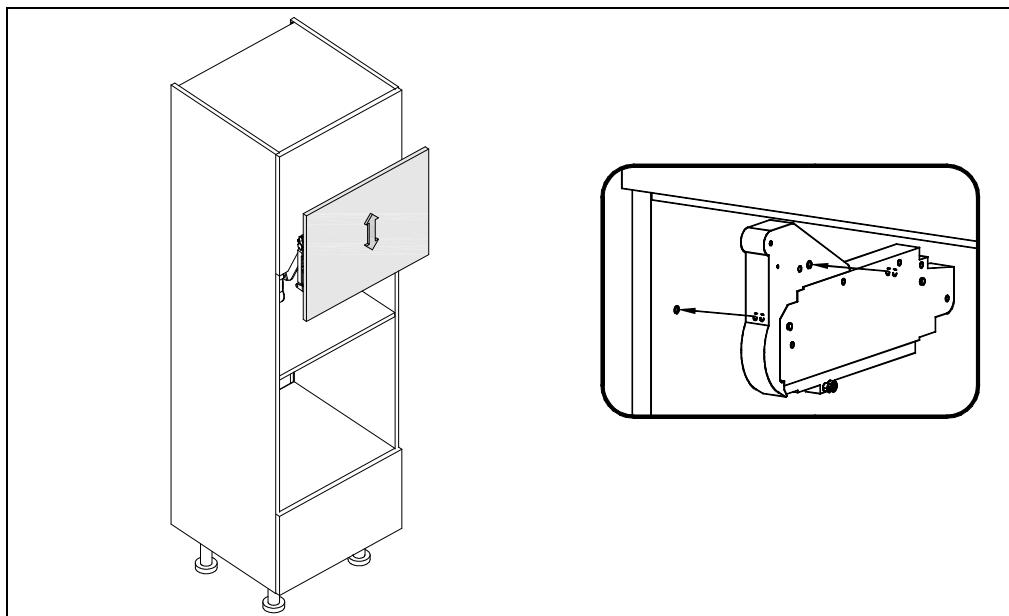
Fiksno fronto na visoke omare za vgradnjo pečice in hladilnika pritrdite z 2 kotnikoma na korpus omare.

Visoki ormari**Montaža vodil predalov**

Fiksno fronto na visoke omare za vgradnjo pečice in hladilnika pritrdite z 2 kotnikoma na korpus omare.

Tall units**Installation of drawer guides**

The fixed front, that is used at high units for installation of the oven and refrigerator, is mounted with 2 brackets.

**Vgradnja dvižnega mehanizma**

Dvižni mehanizem AVENTOS HL je vgrajen pri omarah za vgradnjo pečice in mikrovalovne pečice višine 1980 in 2160 mm.

Dvižna mehanizma na stranici omare pozicioniramo tako, da čepa dvižnih mehanizmov sedeta v izvrtini Ø5 mm na stranici.

Dvižni mehanizem se sestavi kot je prikazano v navodilih, ki so priložena mehanizmu.

Vgradnja dvižnega mehanizma

Dvižni mehanizem AVENTOS HL je vgrajen pri omarah za vgradnjo pečice in mikrovalovne pečice višine 1980 in 2160 mm.

Dvižna mehanizma na stranici omare pozicioniramo tako, da čepa dvižnih mehanizmov sedeta v izvrtini Ø5 mm na stranici.

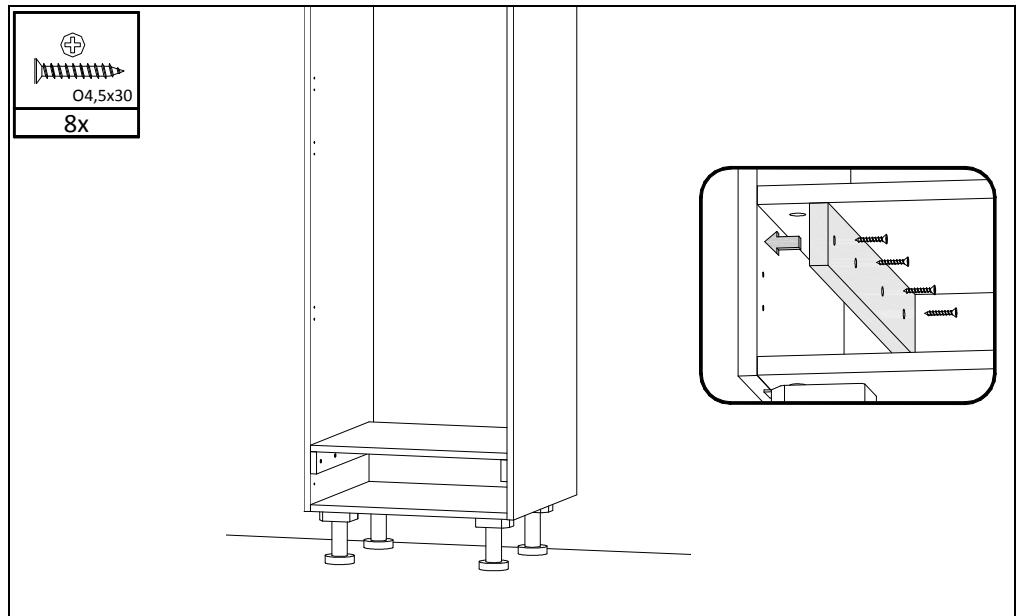
Dvižni mehanizem se sestavi kot je prikazano v navodilih, ki so priložena mehanizmu.

Installation of the lifting mechanism

The lifting mechanism AVENTOS HL is installed in high units for installation of ovens and microwaves height of 1980 and 2160 mm.

Lifting mechanism is positioned on the side element so that the plug of the lifting mechanisms sits in the hole Ø5 mm on a side.

The lifting mechanism must be mounted as shown in the instructions that came with the mechanism.

**Visoke omare****Pritisnite ojačitvene letve v omarah za vgradnjo hladilnika**

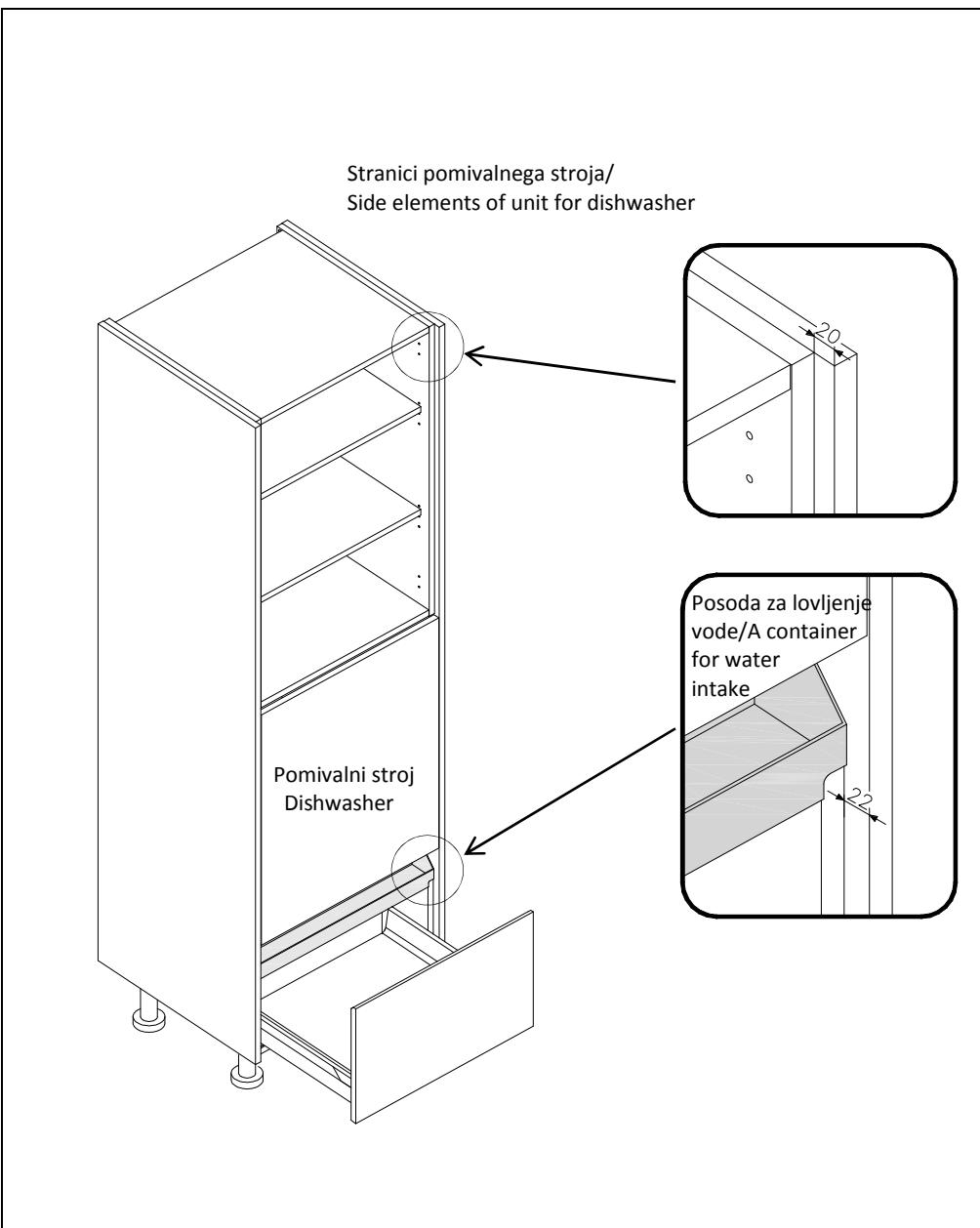
Pod pregrado, na katero je postavljen hladilnik, pritrdite ojačitveni letvi s 4 vijaki Ø4,5 x 30 mm.

Visoki ormari**Montaža vodil predalov**

Pod pregrado, na katero je postavljen hladilnik, pritrdite ojačitveni letvi s 4 vijaki Ø4,5 x 30 mm.

Tall units**Installation of drawer guides**

Below the barrier, on which is placed refrigerator, attach reinforcement strip with 4 screws Ø4,5 x 30 mm.

**Visoke omare****Sestava visoke omare za vgradnjo pomivalnega stroja**

Omara višine 1440 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 360 mm.

Omara višine 1980 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 900 mm.

Omara višine 2160 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 1080 mm.

Pomivalni stroj je postavljen na spodnji predalnik.

Spodnji predalnik zamaknite za 22 mm, zgornjo omarico pa za 20 mm od sprednjega robu stranice pomivalnega stroja (glej sliko).

Visoki ormari**Sestava visoke omare za vgradnjo pomivalnega stroja**

Omara višine 1440 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 360 mm.

Omara višine 1980 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 900 mm.

Omara višine 2160 mm je sestavljena iz spodnjega predalnika višine 250 mm in zgornje omarice višine 1080 mm.

Pomivalni stroj je postavljen na spodnji predalnik.

Spodnji predalnik zamaknite za 22 mm, zgornjo omarico pa za 20 mm od sprednjega robu stranice pomivalnega stroja (glej sliko).

Tall units**Assembly of tall unit for dishwasher**

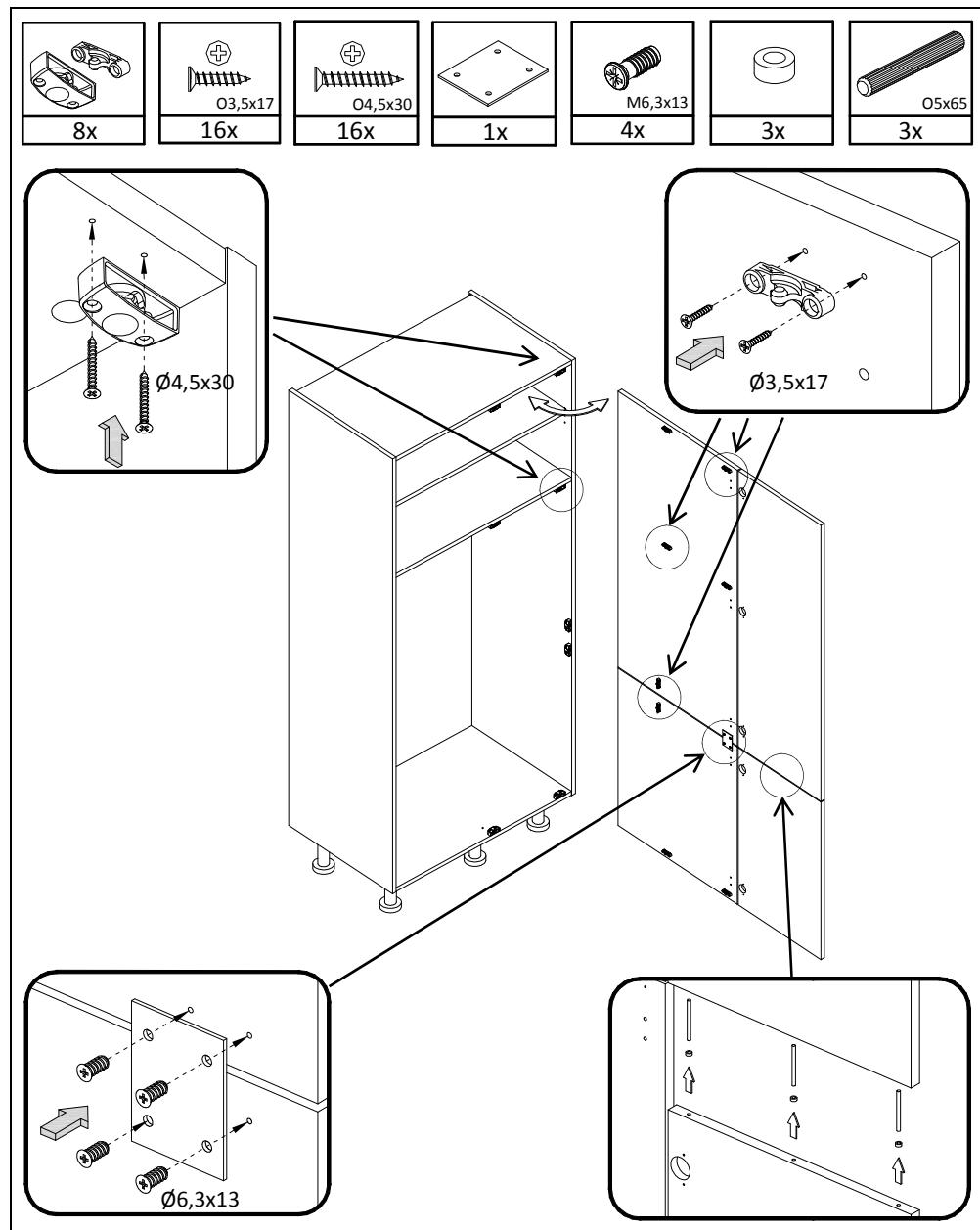
The tall unit height 1440 mm is composed of the lower drawer height of 250 mm and the upper cabinet height of 360 mm.

The tall unit height 1980 mm is composed of the lower drawer height of 250 mm and the upper cabinet height of 900 mm.

The tall unit height 2160 mm is composed of the lower drawer height of 250 mm and the upper cabinet height of 1080 mm.

The dishwasher is placed on the bottom drawer.

The bottom drawer is shifted by 22 mm and the upper cabinet by 20 mm from the front edge of the side element (see figure).

**Visoke omare****Pritrditev fiksne fronte na visoko omaro**

Kotna omara višine 1440 ima fiksno fronto širine 645 mm, katera je pritrjena na korpus omare s 5 spojkami v ohišju.

Kotna omara višine 1980 mm ima fiksno fronto širine 645 mm sestavljeno iz fronte višine 716 in 1256 mm, katera je pritrjena na korpus omare z 8 spojkami v ohišju.

Kotna omara višine 2160 mm ima fiksno fronto širine 645 mm sestavljeno iz fronte višine 716 in 1436 mm, katera je pritrjena na korpus omare z 8 spojkami v ohišju.

Fronta je pritrjena na fiksno fronto z odmičnimi 110° sponami.

V primeru kotne omare Le Mans višine 1980 ali 2160 sta fronti spojeni skupaj.

Pred vgradnjo izvlečnih polic obvezno nastavimo fronte v pravilen položaj.

Visoki ormari**Pritrditev fiksne fronte na visoko omaro**

Kotna omara višine 1440 ima fiksno fronto širine 645 mm, katera je pritrjena na korpus omare s 5 spojkami v ohišju.

Kotna omara višine 1980 mm ima fiksno fronto širine 645 mm sestavljeno iz fronte višine 716 in 1256 mm, katera je pritrjena na korpus omare z 8 spojkami v ohišju.

Kotna omara višine 2160 mm ima fiksno fronto širine 645 mm sestavljeno iz fronte višine 716 in 1436 mm, katera je pritrjena na korpus omare z 8 spojkami v ohišju.

Fronta je pritrjena na fiksno fronto z odmičnimi 110° sponami.

V primeru kotne omare Le Mans višine 1980 ali 2160 sta fronti spojeni skupaj.

Pred vgradnjo izvlečnih polic obvezno nastavimo fronte v pravilen položaj.

Tall units**Mounting the fixed front on a tall unit**

Corner unit 1440 mm of height Has a fixed front 645 mm wide, which is attached to the corpus with 5 couplings in casing.

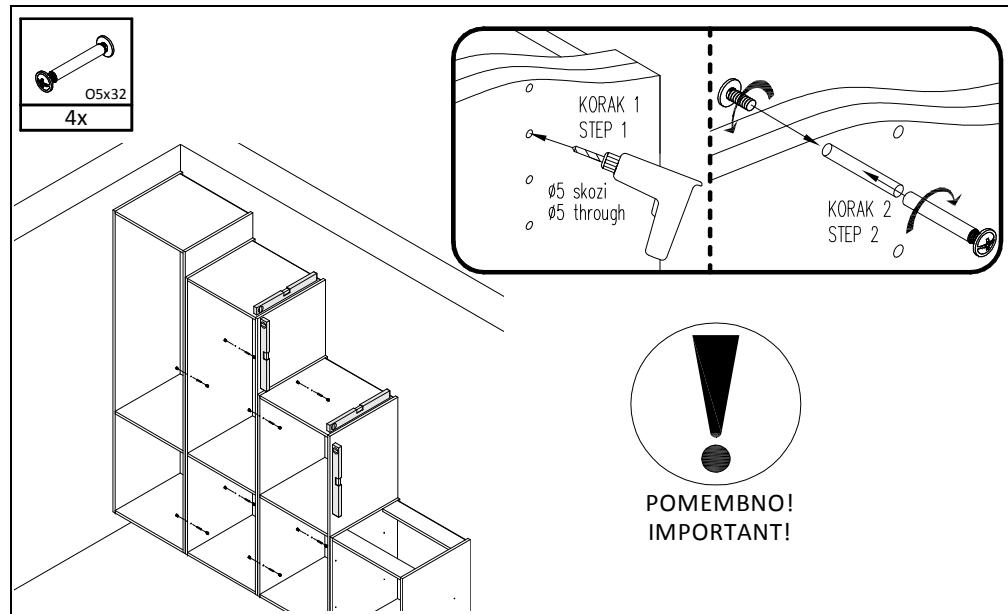
Corner unit 1980 mm of height Has a fixed front 645 mm wide, assembled from front 716 and 1256 mm of height and is attached to the corpus with 8 couplings in casing.

Corner unit 2160 mm of height Has a fixed front 645 mm wide, assembled from front 716 and 1436 mm of height and is attached to the corpus with 8 couplings in casing.

Front is attached to a fixed front the concealed hinges 110 °.

In the case of corner cabinets Le Mans 1980 or 2160 mm of height are fronts joined together.

Before installing pull-out shelves it is necessary to set up fronts in the correct position.

**Visoke omare****Spajanje visokih omar**

Visoke omarje postavite v vodoraven položaj.

Omare naravnajte, ne da bi pri tem spreminali višino, in jih pritrdite z mizarskimi sponami.

Čvrsto jih stisnite.

Vnaprej izvrtajte luknje za vezne vijke.

Omare med seboj pričvrstite z spojnim vijaki.

Visoki ormari**Povezivanje visokih ormara**

Poravnajte visoke ormare.

Ormare ugodite bez visinskog ili dubinskog pomaka i fi ksirajte ih stegama.

Čvrsto ih stegnite.

Unaprijed izbušite rupe za vezne vijke.

Ormare učvrstite spojnim vijcima.

Tall units**Connecting tall units**

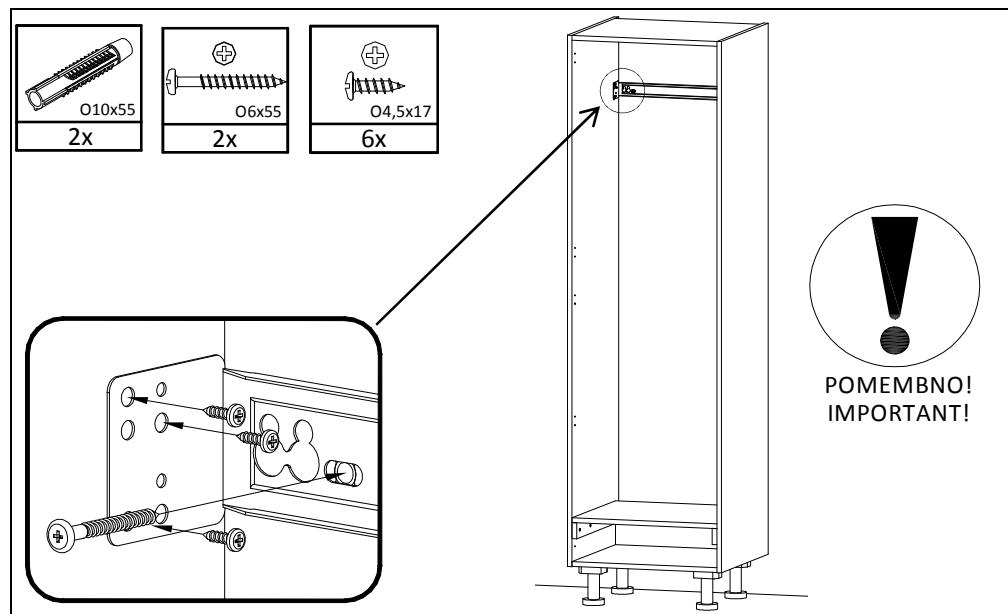
Align tall units.

Adjust units without any vertical and depth offset, then hold in place with clamps.

Firmly tighten the clamps.

Pre-drill the holes for connecting screws.

Bolt units together with connecting screws.

**Pritrditev visoke omar za vgradnjo hladilnika na steno**

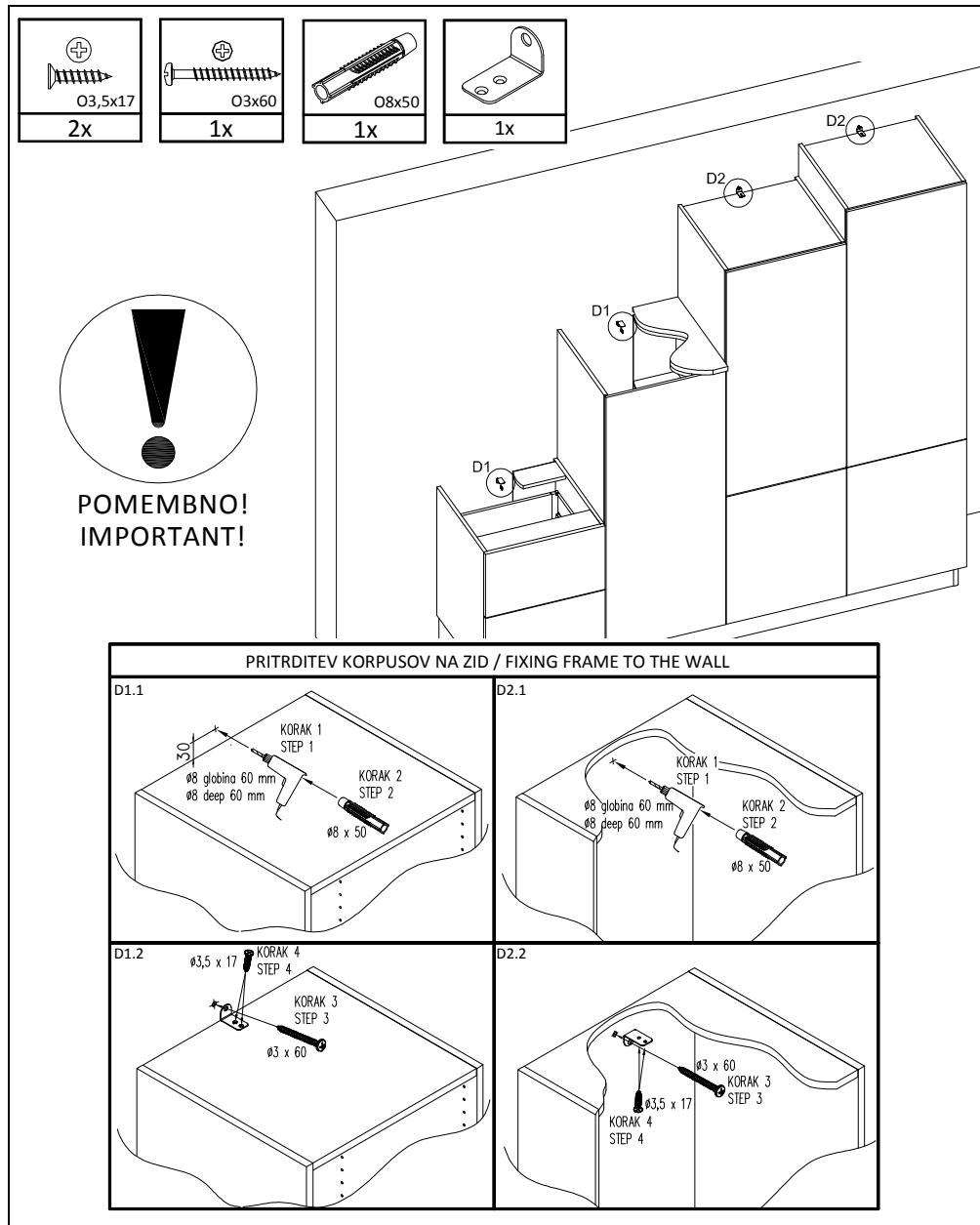
Kuhinjske omarje za vgradnjo hladilnika je potrebno pritrditi na steno. (Glej sliko)

Pritrditev visoke omar za vgradnjo hladilnika na steno

Kuhinjske omarje za vgradnjo hladilnika je potrebno pritrditi na steno. (Glej sliko)

Mounting a tall unit for the refrigerator on the wall

Kitchen units for installation the refrigerator must be mounted on the wall. (See figure)

**Visoke omarice****Pririditev korpusov na steno**

Spodnje omarice s predali in izvlečnimi mrežami in vse visoke omare je treba pririditi na steno!

Pred namestitvijo kovinskega elementa preverite trdnost stene!

Priloženi vložki so primerni samo za kompaktne in trdne zidove. Priložen montažni material ni primeren za stene iz luknjičastega betona, mavčnega betona in lesnih materialov.

Obvezno upoštevajte dodatna navodila proizvajalcev aparativ!

Visoki ormari**Pririditev korpusov na steno**

Spodnje omarice s predali in izvlečnimi mrežami in vse visoke omare je treba pririditi na steno!

Prije montaže morate provjeriti čvrstoću zida za ugradnju moždanika!

Priloženi moždanici su primjereni samo za masivne, čvrste zidove. Isporučeni materijal za montažu nije prikladan za zidove od poroznog betona, gipsanog kartona i drvenih materijala.

Obvezatno poštujte dodatne naputke proizvođača uređaja!

Tall units**Mounting units on the wall**

Lower units with drawers and pull-out nets and all tall units must be mounted on the wall!

Prior to installation, check that the wall Raw plugs are securely fixed!

The enclosed raw plugs are suitable for use only with solid, sturdy walls. The enclosed installation materials are not suitable for use with walls made of foam mortar, gypsum plaster boards or derived timber products.

It is important to observe the additional information provided by the appliance manufacturers!

